Upute za korište-nje i montažu



HR **ORIGINALNE UPUTE ZA UPORABU**

LIEBHERR

Sadržaj

1 Sigurnosne informacije i upozorenja..... 3
1.1 Namjenska uporaba..... 3
1.2 Klimatski razredi..... 3
1.3 Korisnička skupina..... 3
1.4 Instaliranje i stavljanje u pogon..... 3
1.5 Sigurno rukovanje uređajem..... 3
1.6 Čišćenje..... 4
1.7 Neispravnosti, oštećenja i popravci..... 4
1.8 Zbrinjavanje..... 4
1.9 Sukladnost..... 4
1.10 Posebno zabrinjavajuće tvari prema uredbi REACH..... 4
1.11 Baza podataka EPREL..... 4
1.12 Licence otvorenog koda..... 4
1.13 Rezervni dijelovi..... 4
1.14 Simboli na uređaju..... 4
1.15 Stupnjevi upozorenja..... 5

2 Ukratko o uređaju..... 5
2.1 Sadržaj isporuke..... 5
2.2 Pregled uređaja i opreme..... 5
2.3 SmartDevice..... 5

3 Postavljanje i priključivanje..... 5
3.1 Uvjeti postavljanja..... 5
3.2 Dimenzije uređaja..... 6
3.3 Potrebna ventilacija..... 7
3.4 Priključne dimenzije za opskrbu električnom energijom..... 7
3.5 Transportiranje uređaja..... 7
3.6 Skidanje ambalaže..... 8
3.7 Objašnjenje korištenih simbola..... 8
3.8 Promjena smjera okretanja vrata..... 9
3.9 Montaža zidnih odstojnika*..... 14
3.10 Postavljanje uređaja..... 14
3.11 Poravnavanje uređaja..... 14
3.12 Nakon postavljanja..... 15
3.13 Postavljanje više uređaja..... 15
3.14 Integriranje uređaja u kuhinjski element..... 15
3.15 Zbrinjavanje ambalaže..... 16
3.16 Priključivanje uređaja na opskrbu strujom..... 16

4 Način rada dodirnog zaslona Touch & Swipe..... 17
4.1 Navigacija i objašnjenje simbola..... 17
4.2 Izbornici..... 17
4.3 Način rada mirovanja..... 18

5 Stavljanje u pogon..... 18
5.1 Uključivanje uređaja (prvo stavljanje u pogon)..... 18
5.2 Puštanje u rad EasyTwist-Ice*..... 18

6 Skladištenje..... 19
6.1 Napomene o skladištenju..... 19
6.2 Prostor za zamrzavanje..... 19
6.3 Vremena skladištenja..... 19

7 Ušteda energije..... 20

8 Rukovanje..... 20
8.1 Upravljački i prikazni elementi..... 20
8.1.1 Prikaz statusa..... 20
8.1.2 Simboli prikaza..... 20
8.2 Funkcije uređaja..... 20
8.2.1 Napomene o funkcijama uređaja..... 20

Isključivanje i uključivanje uređaja..... 20


Temperatura..... 21

SuperFrost..... 21

PartyMode..... 22

SabbathMode..... 22

EnergySaver..... 23

Blokada unosa..... 23

Jezik..... 23


Jedinica temperature..... 24

Svjetlo statusa (prikaz stanja)..... 24

Svjetlina zaslona..... 24

WLAN..... 25


Informacije o uređaju..... 26


Softver..... 26

Pokretanje ciklusa odmrzavanja..... 26

Alarm vrata..... 26

Demonstracijski način rada..... 27

Vraćanje na tvorničke postavke..... 28
8.3 Dojave..... 28
8.3.1 Pregled upozorenja..... 28
8.3.2 Završavanje upozorenja..... 28
8.3.3 Pregled podsjetnika..... 29

9 Oprema..... 29
9.1 Ladice..... 29
9.2 Staklene ploče*..... 31
9.3 EasyTwist-Ice*..... 31
9.4 VarioSpace..... 32
9.5 Uložak za hlađenje..... 32
9.6 Posuda za kockice leda s poklopcem*..... 32

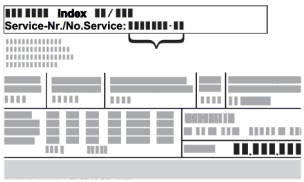
10 Održavanje..... 33
10.1 Rastavljanje/montaža sustava za izvlačenje..... 33
10.2 Odleđivanje uređaja..... 33
10.3 Čišćenje uređaja..... 34

11 Korisnička podrška..... 36
11.1 Tehnički podaci..... 36
11.2 Zvukovi tijekom rada uređaja..... 36
11.3 Tehničke smetnje..... 37
11.4 Servisna služba..... 38
11.5 Označna pločica..... 38

12 Isključivanje uređaja..... 39

13 Zbrinjavanje..... 39
13.1 Priprema uređaja za zbrinjavanje..... 39
13.2 Ekološko zbrinjavanje uređaja..... 39

Proizvođač stalno radi na daljnjem razvoju svih tipova i modela. Stoga vas molimo da imate razumijevanja za to da zadržavamo pravo na izmjene u obliku, opremi i tehnici.

Simbol	Objašnjenje
	**Pročitati upute** Kako biste se upoznali sa svim značajkama svojeg novog uređaja, pozorno pročitajte napomene u ovom priručniku.
	**Dodatne informacije na internetu** Digitalne upute s dodatnim informacijama na drugim jezicima pronaći ćete na internetu s pomoću QR koda na prednjoj stranici priručnika ili unošenjem servisnog broja na adresi **home.liebherr.com/fridge-manuals**. Servisni broj pronaći ćete na označnoj pločici:  *Fig.* Primjerni prikaz
	**Provjeriti uređaj** Provjerite sve dijelove u pogledu eventualnih oštećenja izazvanih transportom. Reklamacije uputite prodavaču ili servisnoj službi.
	**Odstupanja** Priručnik opisuje više modela, stoga mogu postojati odstupanja. Odjeljci koji se odnose samo na određene uređaje označeni su zvjezdicom (*).
	**Upute za djelovanje i rezultati djelovanja** Upute za djelovanje označene su s ▶. Rezultati djelovanja označeni su s ▷.
	**Videosnimke** Videosnimke o uređajima dostupne su na YouTube kanalu tvrtke Liebherr-Hausgeräte.

Licence otvorenog koda:

Uređaj sadrži softverske komponente koje rabe licence otvorenog koda. Informacije o korištenim licencama otvorenog koda možete naći ovdje: **home.liebherr.com/open-source-licences**

Ove korisničke informacije odnose se na sljedeće uređaje:

FN..	42.. / 46.. / 50.. / 52.. / 72..
LTGN-270	

Uputa
Ako vaš uređaj u nazivu sadrži N, radi se o uređaju NoFrost.

1 Sigurnosne informacije i upozorenja

Pozorno čuvajte ove korisničke informacije kako biste ih u svakom trenutku mogli pogledati.

Ako uređaj predate drugim osobama, proslijedite ove korisničke informacije svim sljedećim vlasnicima.

Prije instalacije i uporabe pozorno pročitajte ove korisničke informacije kako biste uređaj mogli propisno i sigurno rabiti. Uvijek se pridržavajte sadržanih uputa, sigurnosnih napomena i upozoravajućih obavijesti. Oni su važni kako biste uređaj mogli sigurno i ispravno montirati i rabiti.

1.1 Namjenska uporaba

- Ovaj je uređaj namijenjen za uporabu u kućanstvu i za slične primjene kao što su:
  - u kuhinjama za osoblje u trgovinama, uredima i drugim radnim prostorima
  - u poljoprivrednim sredinama i od strane gostiju u hotelima, motelima i drugim smještajnim objektima
  - u malim pansionima
  - u cateringu i sličnim uslugama na veliko
- Ostale uporabe:
  - Svi ostali načini uporabe su nedopušteni.

1.2 Klimatski razredi

Uređaj je prema klimatskom razredu konstruiran za rad pri ograničenim temperaturama okoline. Klimatski razred primjeren za vaš uređaj otisnut je na tipskoj pločici.

Uputa
▶ Kako bi se zajamčio ispravan rad, pridržavajte se navedenih okolnih temperatura.

Klimatski razred	za temperature okoline od
SN	10 °C do 32 °C
N	16 °C do 32 °C
ST	16 °C do 38 °C
T	16 °C do 43 °C
SN-ST	10 °C do 38 °C
SN-T	10 °C do 43 °C

Ako vaš uređaj nema fiksni priključak vode, nesmetan rad uređaja zajamčena je do donje okolne temperature od -15 °C.

1.3 Korisnička skupina

- Ovaj uređaj smiju rabiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim tjelesnim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili s nedovoljnim iskustvom i znanjem ako su pod nadzorom ili im je objašnjena sigurna uporaba uređaja i ako razumiju opasnosti koje iz toga mogu proizaći.
- Djeca se ne smiju igrati uređajem.
- Djeca ne smiju obavljati čišćenje i održavanje bez nadzora.
- Djeca u dobi 3-8 godina smiju puniti i prazniti uređaj.

1.4 Instaliranje i stavljanje u pogon

- Postavite i priključite uređaj samo prema uputama u korisničkim informacijama.
- Ne zatvarajte ventilacijske otvore na kućištu uređaja ili na montažnom kućištu.
- Nemojte oštetiti električni kabel. Ne rabite uređaj s oštećenim električnim kabelom.
- Ne stavljajte prenosive produžne kabele ili mrežne sklopove na stražnju stranu uređaja.
- Utičnica mora biti lako pristupačna kako bi se u izvanrednoj situaciji uređaj mogao brzo iskopčati. Ona se mora nalaziti izvan područja poleđine uređaja.

1.5 Sigurno rukovanje uređajem

- U uređaju ne čuvajte eksplozivne materijale kao što su na primjer spremnici aerosoli sa zapaljivim pogonskim plinom. Odgovarajuće limenke sa sprejom prepoznat ćete

po otisnutim navođenjem sadržaja ili simbolom plamena. Električne komponente mogu zapaliti plinove koji istječu.
- Zapaljene svijeće, svjetiljke i druge predmete s otvorenim plamenom držite dalje od uređaja kako oni ne bi zapalili uređaj.
- Alkoholna pića ili druge spremnike koji sadržavaju alkohol čuvajte samo dobro zatvorene. Električne komponente mogu zapaliti istekli alkohol.
- Izbjegavajte dugotrajni kontakt kože s hladnim površinama ili s ohlađenim/smrznutim namirnicama. Radi zaštite rabite npr. rukavice.
- Sadržano rashladno sredstvo (informacije na označnoj pločici) je ekološko, ali zapaljivo. Isteklo rashladno sredstvo može se zapaliti.
  - Ne oštećujte rashladni krug.
  - U unutrašnjosti uređaja ne rabite izvore zapaljenja.
  - U unutrašnjosti uređaja ne rabite električne uređaje (npr. uređaje za čišćenja na paru, grijače.).
  - Ako rashladno sredstvo isteče: Maknite otvoreni plamen ili izvore zapaljenja iz blizine mjesta istjecanja. Dobro provjetrite prostoriju. Obavijestite servisnu službu.
- Otvarajte vrata samo nakratko. To će spriječiti porast temperature unutar uređaja.
- Prilikom otvaranja i zatvaranja ne posežite u područje između vrata i uređaja. Moguće je prignječenje prstiju.
- Vrijednost temperature u najtoplijem području uređaja može biti viša od namještene vrijednosti temperature.

Uređaji sa spremnikom za vodu:
- Punite spremnik za vodu EasyTwist-Ice samo pitkom vodom kako biste izbjegli trovanje od onečišćene vode.*

1.6 Čišćenje

- Redovito čistite površine koje dolaze u dodir s namirnicama.
- Nemojte rabiti električne grijače, parne čistače, otvoreni plamen ili sprejeve za odmrzavanje kako biste ubrzali postupak odmrzavanja.
- Led ne uklanjajte oštrim predmetima.

1.7 Neispravnosti, oštećenja i popravci

- Ako je električni kabel uređaja oštećen, zamijenite ga.
- Popravke i zahvate na uređaju smije obavljati samo servisna služba ili drugo stručno osoblje koje je za to kvalificirano.
- U slučaju neispravnosti ili pogrešaka uređaja izvucite mrežni utikač ili isključite osigurač. Kada izvlačite mrežni utikač, uvijek primite sam utikač. Ne povlačite kabel.

1.8 Zbrinjavanje

- Uređaj sadrži vrijedne materijale i označen je odgovarajućim simbolom. (pogledajte 1.14 Simboli na uređaju)
  - Ne zbrinjavajte uređaj s kućnim otpadom.
  - Uređaj besplatno zbrinite u lokalnim centrima za recikliranje koristeći prihvatne spremnike razreda 1.
  - Prilikom kupnje novog uređaja stari uređaj besplatno vratite distributeru.
  - Informirajte se o mogućnostima povrata.
- Osobni podatci mogu se nalaziti na vašem uređaju.
  - Izbrišite osobne podatke prije zbrinjavanja.
- Uređaj sadrži rashladno sredstvo (informacije na označnoj pločici) i ulje. Sadržano rashladno sredstvo je ekološki prihvatljivo, ali zapaljivo. Postojeće ulje također je zapaljivo. Rashladno sredstvo i ulje koji cure mogu se zapaliti ako dosegnu odgovarajuće visoku koncentraciju i dođu u dodir s vanjskim izvorom topline.
  - Ne oštećujte rashladni krug.
  - Uređaj zbrinite samo prema uputama u korisničkim informacijama.

1.9 Sukladnost

Provjerena je nepropusnost kružnog toka rashladnog sredstva. Uređaj odgovara relevantnim sigurnosnim odredbama i odgovarajućim direktivama.

Za tržište EU-a:*	Uređaj odgovara direktivi 2014/53/EU.*
Za tržište GB:*	Uređaj odgovara propisima Radio Equipment Regulations 2017 SI 2017 No. 1206.*

Kompletan tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: www.Liebherr.com

1.10 Posebno zabrinjavajuće tvari prema uredbi REACH

- Na sljedećoj poveznici možete provjeriti sadrži li vaš uređaj posebno zabrinjavajuće tvari u skladu s uredbom REACH:
  https://go.liebherr.com/z3eewm

1.11 Baza podataka EPREL

- Od 1. ožujka 2021. informacije o označavanju energetske učinkovitosti i zahtjevima za ekološki dizajn mogu se pronaći u Europskoj bazi podataka o proizvodima (EPREL). Baza podataka o proizvodima nalazi se na sljedećoj poveznici https://eprel.ec.europa.eu/. Od vas će se tražiti da unesete oznaku modela. Oznaku modela pronaći ćete na označnoj pločici.

1.12 Licence otvorenog koda

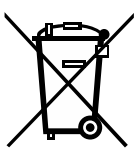
- Uređaj sadrži softverske komponente koje rabe licence otvorenog koda. Informacije o korištenim licencama otvorenog koda možete naći ovdje:
  home.liebherr.com/open-source-licences

1.13 Rezervni dijelovi

- Raspoloživost rezervnih dijelova za funkcionalne i skladištene dijelove opreme je 15 godina.

1.14 Simboli na uređaju

	Ovaj simbol može se nalaziti na kompresoru. Odnosi se na ulje u kompresoru i upozorava na sljedeću opasnost: Može biti smrtonosno ako se proguta ili dospije u dišne putove. Ova napomena važna je samo radi recikliranja. Tijekom normalnog rada ne postoji opasnost. Ne uklanjajte ovaj simbol.
	Upozorenje: Opasnost od požara zbog zapaljivih materijala. Ovaj se simbol nalazi na kompresoru, a može se nalaziti i na drugim mjestima na uređaju. Ovaj simbol upozorava na zapaljive materijale. Ne uklanjajte ovaj simbol.
	Ovaj ili sličan simbol može se nalaziti na stražnjoj strani uređaja. On označava da se u vratima i/ili u kućištu nalaze vakuumske izolacijske ploče (VIP) ili perlitne ploče. Ova napomena važna je samo radi recikliranja. Ne uklanjajte ovaj simbol.

	Ovaj simbol nalazi se na označnoj pločici. On označava da uređaj sadrži vrijedne materijale i da ga ne smijete odlagati s kućnim otpadom. (pogledajte 1.8 Zbrinjavanje)

1.15 Stupnjevi upozorenja

OPASNOST	Označava neposredno opasnu situaciju koja će uzrokovati smrt ili teške tjelesne ozljede ako se ne izbjegne.
UPOZORENJE	Označava opasnu situaciju koja bi mogla uzrokovati smrt ili teške tjelesne ozljede ako se ne izbjegne.
OPREZ	Označava opasnu situaciju koja bi mogla uzrokovati lake ili srednje teške tjelesne ozljede ako se ne izbjegne.
POZOR	Označava opasnu situaciju koja bi mogla uzrokovati materijalne štete ako se ne izbjegne.
Uputa	Označava korisne napomene i savjete.

2 Ukratko o uređaju

2.1 Sadržaj isporuke

Provjerite na svim dijelovima postoje li štete od transporta. U slučaju reklamacija obratite se distributeru ili servisnoj službi. (pogledajte 11.4 Servisna služba)

Isporuka obuhvaća sljedeće dijelove:
- Samostojeći uređaj
- Oprema (ovisno o modelu)
- Materijal za montažu (ovisno o modelu)
- »Quick Start Guide«
- »Installation Guide«*
- Brošura za servis

2.2 Pregled uređaja i opreme

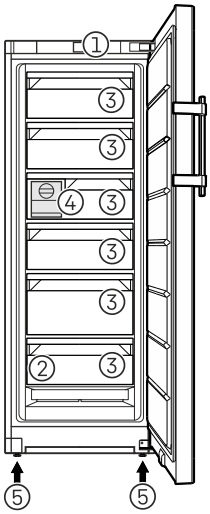


Fig. 1 Primjer izgleda

(1) Upravljački elementi
(2) Označna pločica
(3) Ladica
(4) EasyTwist-Ice*
(5) Podesiva nožica

2.3 SmartDevice

SmartDevice je mrežno rješenje za vaš zamrzivač.

Ako vaš uređaj podržava SmartDevice ili je pripremljen za njega, svoj uređaj možete brzo i jednostavno integrirati u svoj WLAN. Aplikacijom SmartDevice možete upravljati svojim uređajem s mobilnog uređaja. U aplikaciji SmartDevice dostupne su vam dodatne funkcije i mogućnosti namještanja.

Uređaj koji podržava SmartDevice:*	Uređaj je opremljen funkcijom SmartDevice. Kako biste mogli povezati svoj uređaj s WLAN-om, morate preuzeti aplikaciju SmartDevice.*
Uređaj pripremljen za SmartDevice:*	Vaš uređaj pripremljen je za uporabu SmartDeviceBox. Prvo morate kupiti i instalirati SmartDeviceBox. Kako biste mogli povezati svoj uređaj s WLAN-om, morate preuzeti aplikaciju SmartDevice.*
Dodatne informacije o SmartDevice:	**smartdevice.liebherr.com**
Kupnja SmartDeviceBox u trgovini Liebherr-Hausgeräte:*	**home.liebherr.com/shop/de/deu/smartdevicebox.html***
Preuzimanje aplikacije SmartDevice:	Nakon instaliranja i konfiguriranja aplikacije SmartDevice vaš uređaj uz pomoć aplikacije SmartDevice i funkcije uređaja WLAN (pogledajte WLAN) možete povezati na WLAN.

Uputa
Funkcija SmartDevice nije dostupna u sljedećim zemljama: Rusija, Bjelorusija, Kazahstan.

SmartDeviceBox ne možete upotrebljavati.*

3 Postavljanje i priključivanje

3.1 Uvjeti postavljanja

Uvjeti postavljanja ključni su kako biste osigurali sigurnu, učinkovitu i nesmetanu uporabu uređaja.
- Pridržavajte se svih sigurnosnih napomena.
- Razmotrite mjesto postavljanja i položaj u prostoriji.

UPOZORENJE
Opasnost od požara zbog nestručnog postavljanja!
Ako mrežni kabel ili utikač dođe u dodir sa stražnjom stranom uređaja, vibracija uređaja može oštetiti mrežni kabel ili utikač tako da dođe do kratkog spoja.
- ▶ Pripazite na to da se ispod uređaja ne zaglavi mrežni kabel kada postavljate uređaj.
- ▶ Uređaj treba postaviti tako da ne dodiruje utikač ili mrežni kabel.
- ▶ U utičnice u prostoru stražnje strane uređaja nemojte priključivati nikakve uređaje.
- ▶ Višestruke utičnice ili razdjelne letvice i drugi elektronički uređaji (kao što su halogeni transformatori) **nemojte** postavljati i upotrebljavati na stražnjoj strani uređaja.

UPOZORENJE
Opasnost od požara zbog vlage!
Kada dijelovi koji vode struju ili mrežni priključni vod postanu vlažni, može doći do kratkog spoja.
- ▶ Uređaj je namijenjen za upotrebu u zatvorenim prostorijama. Uređaj nemojte postavljati na otvorenom ili u vlažnom području i području prskanja vodom.

UPOZORENJE
Curenje rashladnog sredstva i ulja!
Požar. Postojeće rashladno sredstvo ekološki je prihvatljivo, ali i zapaljivo. Postojeće ulje također je zapaljivo. Rashladno sredstvo i ulje koji cure mogu se zapaliti ako dosegnu odgovarajuće visoku koncentraciju i dođu u dodir s vanjskim izvorom topline.
- ▶ Nemojte oštetiti cijevne vodove kružnog toka rashladnog sredstva i kompresora.

3.1.1 Mjesto postavljanja

- Uređaj postavljajte i upotrebljavajte samo u zatvorenim prostorijama.
- Optimalno mjesto postavljanja je suha i dobro provjetravana prostorija.
- Ako se uređaj postavi u vrlo vlažnoj okolini, na vanjskog strani uređaja može se kondenzirati voda.
  Na mjestu postavljanja uvijek osigurajte dobro provjetravanje i odzračivanje.
- Što je više rashladnog sredstva u uređaju, to veći mora biti prostor u kojem se uređaj nalazi. U premalim prostorima može nastati zapaljiva smjesa plina i zraka u slučaju istjecanja. Za svakih 8 g rashladnog sredstva prostor za postavljanje mora biti velik najmanje 1 m^3. Informacije o sadržanom rashladnom sredstvu navedene su na označnoj pločici u unutrašnjosti uređaja.
- Pod na mjestu postavljanja mora biti vodoravan i ravan.

3.1.2 Položaj u prostoriji

- Nemojte postavljati uređaj u područje izravnog sunčevog zračenja ni pokraj grijanja ili sličnog.
- Uređaj možete postaviti neposredno pored pećnice.
- Kada uređaj postavljate neposredno pored pećnice, potrošnja energije može se neznatno povećati. To ovisi o trajanju i intenzitetu uporabe pećnice.
- Postavite stražnju stranu uređaja izravno na zid tako da uvijek upotrijebite priloženi držač razmaka od zida (vidi dolje).*
- Uređaj uvijek postavite sa stražnjom stranom izravno uz zid.*
- Nije dopušten rad u potencijalno eksplozivnim područjima.

3.1.3 Integriranje u kuhinjski element

- Uređaj možete adaptirati kuhinjskim ormarima. (pogledajte 3.14 Integriranje uređaja u kuhinjski element)

3.2 Dimenzije uređaja

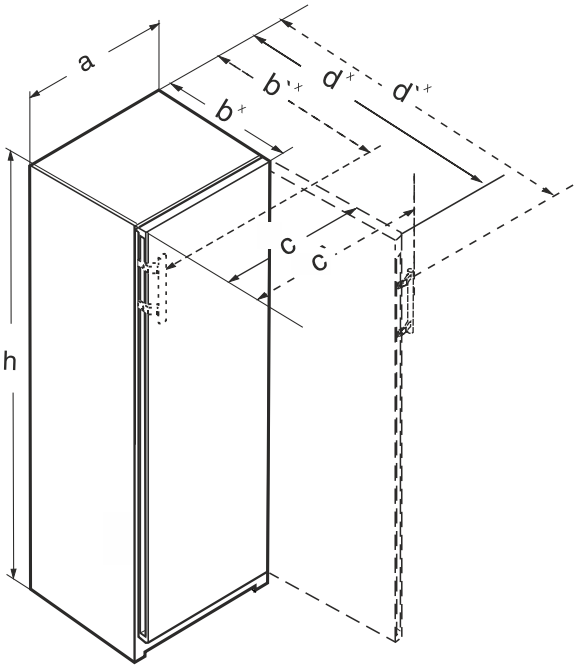


Fig. 2
(a) Širina uređaja
(b) Dubina uređaja
(c) Širina uređaja s otvorenim vratima
(d) Dubina uređaja s otvorenim vratima
(') Dimenzije s ručkom

3.2.1 Uređaji s ručkom

RBa30 425i / FN.. 42..	
a (mm)	597
b (mm)	719[x]
c (mm)	654
d (mm)	1222[x]
h (mm)	1255

S ručkom

	FN.. 46..	FN.. 66..
a (mm)	597	698
b (mm)	719[x]	804[x]
c (mm)	654	754
d (mm)	1222[x]	1408[x]
h (mm)	1455	1455

S ručkom

	FN.. 50.. / LTGN-235	FN.. 70..
a (mm)	597	698
b (mm)	719[x]	804[x]
c (mm)	654	754
d (mm)	1222[x]	1408[x]

	FN.. 50.. / LTGN-235	FN.. 70..
h (mm)	1655	1655

S ručkom

	(S)FN.. 52.. / LTGN-270 GN52Ve17	FN.. 72..
a (mm)	597	698
b (mm)	719[x]	804[x]
c (mm)	654	754
d (mm)	1222[x]	1408[x]
h (mm)	1855	1855

S ručkom

[x] Kod uređaja s priloženim držačima razmaka od zida dimenzija se povećava za 15 mm. (pogledajte 3.9 Montaža zidnih odstojnika*)

3.3 Potrebna ventilacija

POZOR
Opasnost od oštećenja pregrijavanjem zbog nedovoljne ventilacije!
Ako je ventilacija nedovoljna, kompresor se može oštetiti.
▶ Osigurajte dovoljnu ventilaciju.
▶ Vodite računa o potrebnoj ventilaciji.

Ako se uređaj integrira u kuhinjsku jedinicu, trebate se obavezno pridržavati zahtjeva za ventilaciju:*

- U načelu vrijedi: što je ventilacijski presjek veći, to uređaj štedi više energije.*

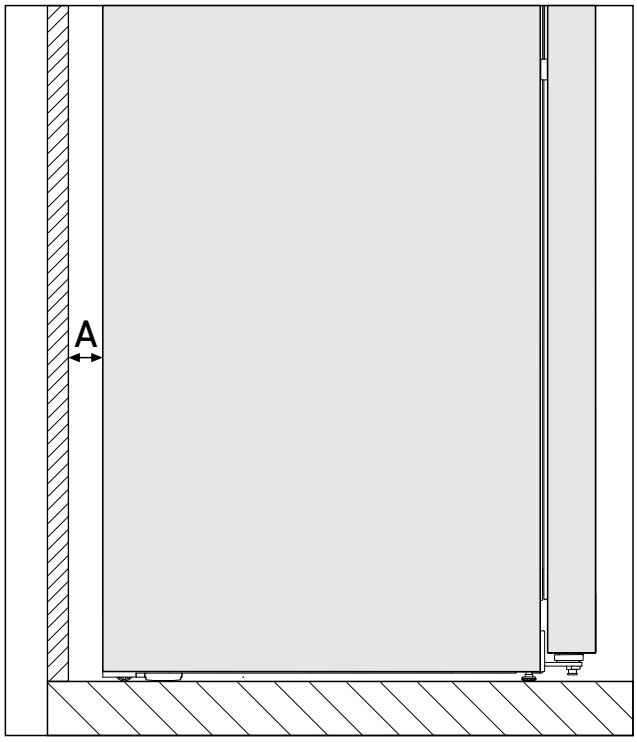


*Fig. 3 **

Udaljenost od zida A*
25 mm*

Potrošnja energije utvrđena je s udaljenosti od zida *Fig. 3 (A)* između stražnje strane uređaja i zida. Ako je udaljenost od zida manja od *Fig. 3 (A)*, to ne utječe na funkcionalnost uređaja, ali se pri maloj udaljenosti od zida neznatno povećava potrošnja energije.*

3.4 Priključne dimenzije za opskrbu električnom energijom

Priključak za opskrbu električnom energijom nalazi se na stražnjoj strani uređaja. Kako biste sigurno priključili svoj uređaj, osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:

- ❑ Dimenzije za priključak na opskrbu vodom poznate su i poštuju se. Vidi tablicu dolje.
- ❑ Priključivanje na opskrbu električnom energijom izvodi se u skladu s uputama. (pogledajte 3.16 Priključivanje uređaja na opskrbu strujom)

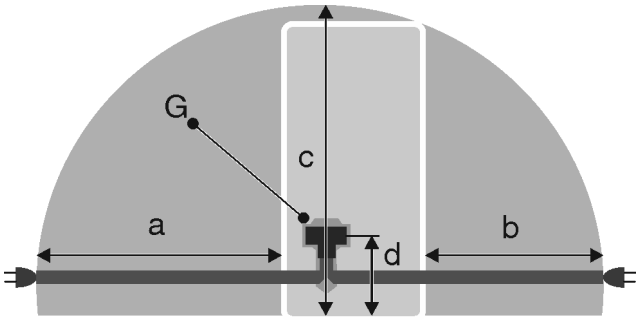


Fig. 4 Kombinacije hladnjaka/zamrzivača / zamrzivači / hladnjaci bez zamrzivačaBioFresh

(a) Maksimalna dostupna duljina mrežnog priključka
(b) Maksimalna dostupna duljina mrežnog priključka
(c) Maksimalna dostupna okomita duljina mrežnog priključka
(d) Razmak utikača uređaja od poda
(G) Utikač uređaja

Za 600 mm široke uređaje:	
a	~ 1800 mm
b	~ 1400 mm
c	~ 2100 mm
d	~ 200 mm

3.5 Transportiranje uređaja

3.5.1 Transportiranje uređaja za prvo stavljanje u pogon

Pobrinite se za to da su ispunjene sljedeće pretpostavke:

- ❑ Uređaj je zapakiran.
- ❑ Uređaj stoji uspravno.

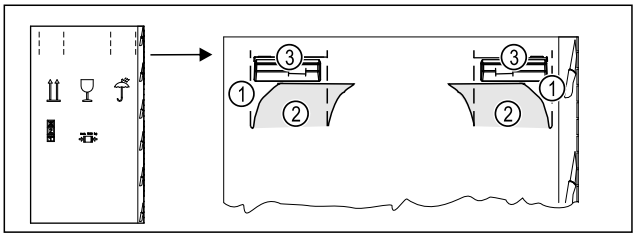


Fig. 5

▶ Utisnite kartonsku ambalažu na vrhu perforacije *Fig. 5 (1)*.

▶ Izvucite utisnute spojnice *Fig. 5 (2)*.
▷ Ručka za nošenje *Fig. 5 (3)* s desne i lijeve strane je vidljiva.
▶ Držite uređaj za ručke za nošenje *Fig. 5 (3)*.
▶ Uređaj transportirajte uz pomoć dvije osobe.
▶ Raspakirajte uređaj. (pogledajte 3.6 Skidanje ambalaže)

3.5.2 Transportiranje uređaja nakon prvog stavljanja u pogon

Molimo slijedite dolje navedene upute ako želite ponovno transportirati ili premjestiti uređaj nakon prve upotrebe.

Pobrinite se za to da su ispunjene sljedeće pretpostavke:

❑ Uređaj je prazan.
❑ Uređaj stoji uspravno.
❑ Uređaj s vratima: Vrata su osigurana od nenamjernog otvaranja.
❑ Uređaj s izvlačnom kutijom: Izvlačna kutija osigurana je od nenamjernog otvaranja.
❑ Uređaj s podesivim nožicama: Podesive nožice su uvrnute.

▶ Držite uređaj za ručke za nošenje.
▶ Uređaj transportirajte uz pomoć dvije osobe.

Nakon transporta:

▶ Odvrnite podesive nožice na uređaju.
▶ Izravnajte uređaj. (pogledajte 3.11 Poravnavanje uređaja)

3.6 Skidanje ambalaže

U slučaju oštećenja obavezno se prije priključivanja uređaja informirajte kod dobavljača.

▶ Provjerite postoje li na uređaju i ambalaži oštećenja izazvana transportom. Naslućujete li bilo kakva oštećenja, odmah se obratite dobavljaču.
▶ Uklonite sve materijale sa stražnje strane ili s bočnih stijenki uređaja koji mogu ometati ispravno postavljanje te prozračivanje i odzračivanje.
▶ Skinite sve zaštitne folije s uređaja. Ne koristite pritom oštre ili šiljate predmete!

3.7 Objašnjenje korištenih simbola

	Pri ovom postupku postoji opasnost od ozljeda! Pridržavajte se sigurnosnih napomena!
	Upute vrijede za više modela. Ovaj postupak obavite samo ako se on odnosi na vaš uređaj.
	Za montažu obratite pozornost na detaljan opis u tekstualnom dijelu uputa.
	Odjeljak vrijedi za uređaj s jednim vratima ili za uređaj s dvojim vratima.
	Odaberite neku od mogućnosti: uređaj s graničnikom desno ili uređaj s graničnikom lijevo.
	Korak montaže potreban kod funkcije IceMaker i/ili InfinitySpring.
	Vijke samo otpustite ili lagano pritegnite.
	Čvrsto zategnite vijke.
	Provjerite je li sljedeći radni korak potrebna za vaš model.
	Provjerite ispravnu montažu / ispravno pričvršćenje korištenih komponenata.
	Naknadno izmjerite zadanu dimenziju i ispravite je ako je potrebno.
	Alat za montažu: Štapni metar
	Alat za montažu: Baterijski odvijač i nastavak. Za bolji pristup vijcima preporučuje se dugi nastavak.
	Alat za montažu: libela
	Alat za montažu: Viličasti ključ širine 7 i 10.
	Za ovaj radni korak potrebne su dvije osobe.
	Radni korak odvija se na označenom mjestu uređaja.
	Pomagalo za montažu: konopac

	Pomagalo za montažu: kutnik
	Pomagalo za montažu: Odvijač
	Pomagalo za montažu: škare
	Pomagalo za montažu: marker, koji se može obrisati.
	Paket dodatne opreme: izvadite komponente.
	Komponente koje više nisu potrebne propisno zbrinite.

3.8 Promjena smjera okretanja vrata

Alat

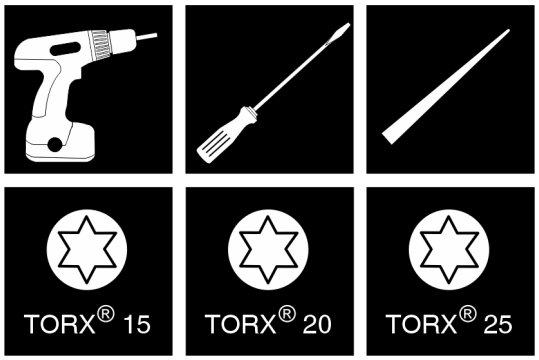


Fig. 6

POZOR
Opasnost od oštećenja zbog sudara s vratima!
Oštećenje uređaja kod postavljanja Side-by-Side. Ako dva uređaja postavite jedan pored drugog u određenom Side-by-Side-rasporedu, graničnik vrata dvaju uređaja tvornički je predodređen.
▶ Side-by-Side postavljanje: Nemojte mijenjati graničnik vrata.

Za uređaje **bez prigušivača zatvaranja** vrijede odlomci:
❑ Za uređaje **bez** prigušivača zatvaranja
❑ Za sve uređaje

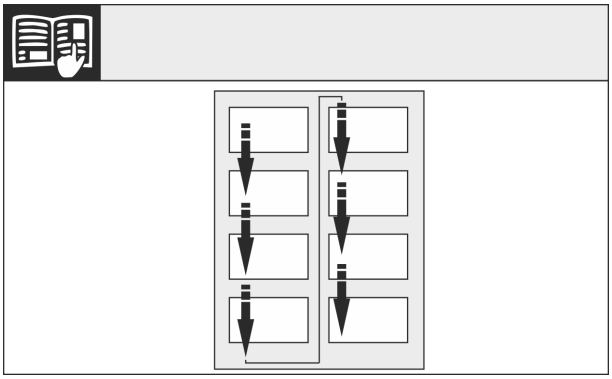


Fig. 7

Vodite računa o smjeru čitanja.

3.8.1 Uređaji bez prigušivača zatvaranja: Skidanje poklopaca

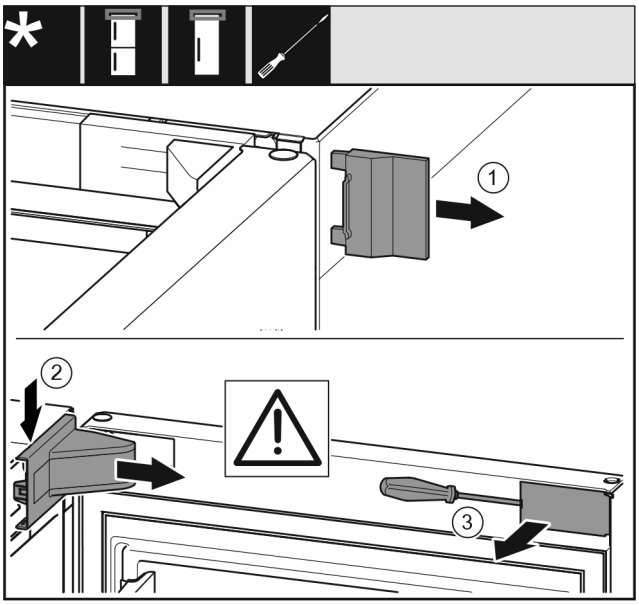


Fig. 8

▶ Otvorite vrata.
▶ Skinite vanjski poklopac *(1)*.
▶ Podignite i uklonite pokrov podloška ležaja *(2)*.

POZOR
Opasnost od oštećenja zbog odvijača!
Ako oštetite brtvu vrata, ona se neće dobro zatvarati, a hlađenje neće biti dovoljno.
▶ Oprezno upotrijebite odvijač kao pomagalo.
▶ Nemojte oštetiti brtvu vrata odvijačem.

▶ Oslobodite poklopac *(3)* izvana na vratima s pomoću odvijača i zakrenite ga na stranu.

3.8.2 Demontiranje vrata

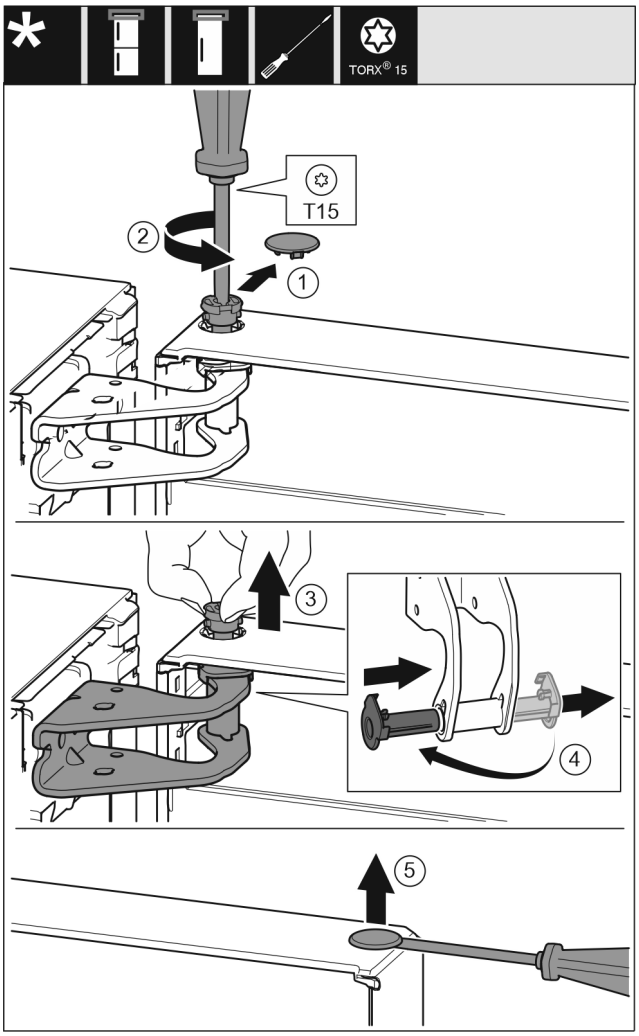


Fig. 9

- ▶ Oprezno skinite poklopac *(1)*.
- ▶ Odvijačem malo odvrnite svornjak *(2)*.

OPREZ

Opasnost od ozljeda zbog ispadanja vrata!
Ako potpuno odvrnete svornjak na vratima, vrata se mogu prevrnuti i mogli biste se ozlijediti.

- ▶ Držite vrata prije nego što odvrnete svornjak.

- ▶ Držite čvrsto vrata.
- ▶ Izvucite svornjak *(3)* prstima.
- ▶ Izvucite čahuru ležaja *(4)* iz vodilice.
- ▶ Umetnite čahuru ležaja *(4)* na drugu stranu i pustite da uskoči.
- ▶ Podignite vrata i položite ih.
- ▶ Odvijačem oprezno podignite poklopac *(5)* i izvadite ga.

3.8.3 Premještanje gornjih ležajnih dijelova

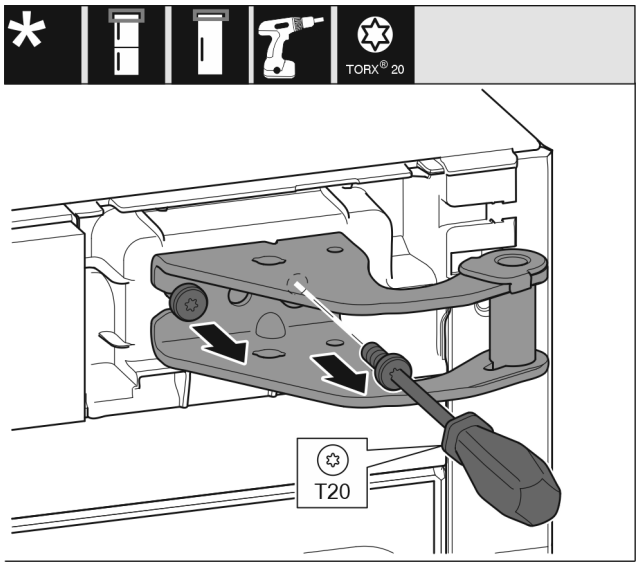


Fig. 10

- ▶ Odvrnite vijke.
- ▶ Podignite podložak ležaja i skinite ga.

UPOZORENJE

Opasnost od ozljeda zbog ispadanja vrata!
Ako dijelovi ležaja nisu dovoljno čvrsto pritegnuti, vrata mogu ispasti. To može uzrokovati teške ozljede. Vrata se usto možda neće zatvoriti, stoga uređaj neće ispravno hladiti.

- ▶ Podloške/svornjake ležaja pritegnite čvrsto silom od 4 Nm.
- ▶ Provjerite sve vijke i po potrebi ih dodatno pritegnite.

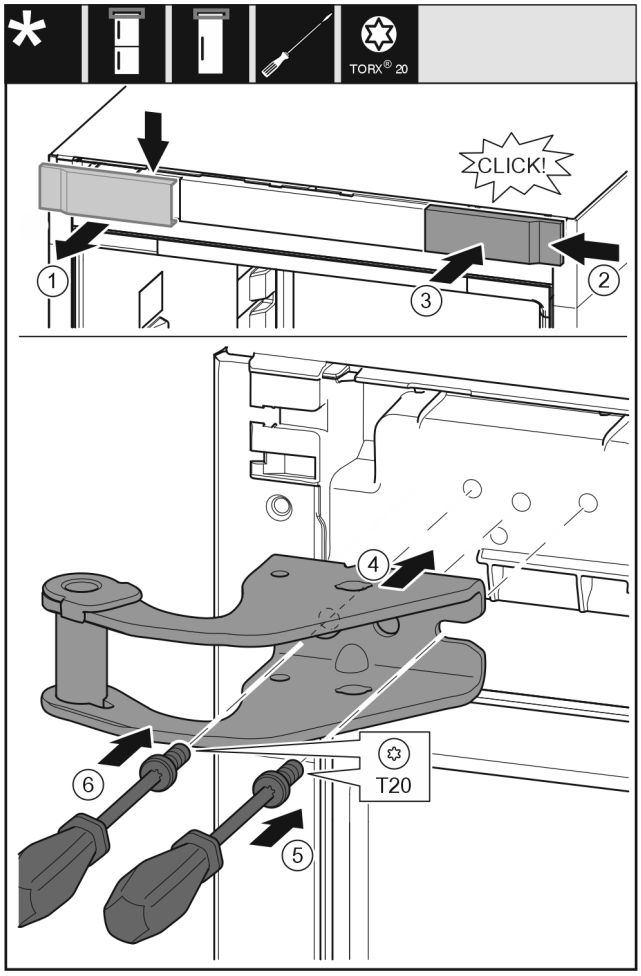


Fig. 11

- ▶ Skinite poklopac *(1)* odozgo prema naprijed.
- ▶ Zakvačite poklopac *(2)* okrenut za 180° na drugoj strani zdesna.
- ▶ Pustite da se poklopac *(3)* uglavi.
- ▶ Postavite gornji podložak ležaja *(4)*.
- ▶ Pritegnite vijak *(5)*.
- ▶ Pritegnite vijak *(6)*.

3.8.4 Premještanje donjih dijelova ležaja

Za sve uređaje:

UPOZORENJE
Opasnost od ozljeda zbog ispadanja vrata!
Ako dijelovi ležaja nisu dovoljno čvrsto pritegnuti, vrata mogu ispasti. To može uzrokovati teške ozljede. Vrata se usto možda neće zatvoriti, stoga uređaj neće ispravno hladiti.

- ▶ Podloške/svornjake ležaja pritegnite čvrsto silom od 4 Nm.
- ▶ Provjerite sve vijke i po potrebi ih dodatno pritegnite.

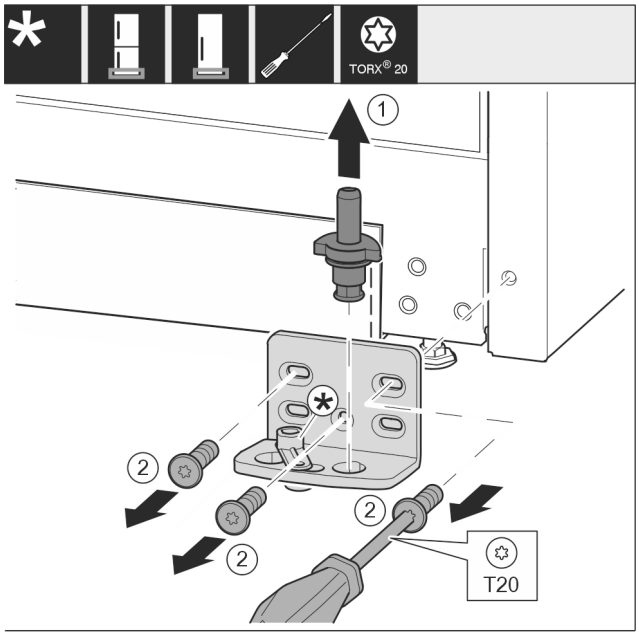


Fig. 12

- ▶ Izvucite svornjak ležaja *Fig. 12 (1)* potpuno prema gore.
- ▶ Odvijačem odvrnite vijke *Fig. 12 (2)* i skinite podložak ležaja.

Za uređaje bez prigušivača zatvaranja:

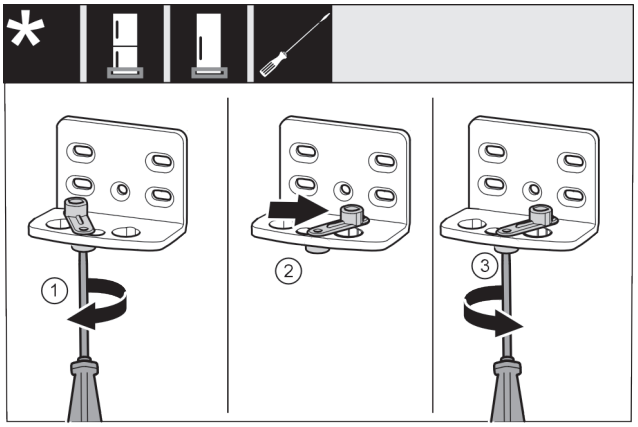


Fig. 13

- ▶ Odvijačem labavo uvrnite vijak *Fig. 13 (1)*.
- ▶ Podignite pomagalo za zatvaranje vrata *Fig. 13 (2)* i okrenite ga za 90° nadesno u provrt.
- ▶ Odvijačem pritegnite vijak *Fig. 13 (3)*.

Za sve uređaje:

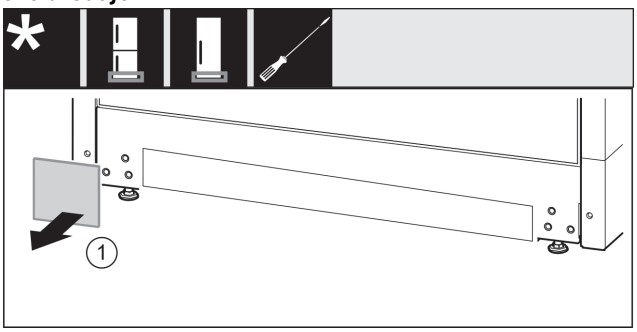


Fig. 14

- ▶ Skinite poklopac *Fig. 14 (1)*.

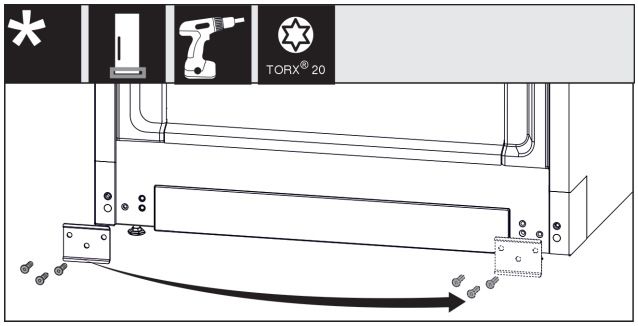


Fig. 15

▶ Odvrnite lim *Fig. 15 (1)*, premjestite ga na drugu stranu i ponovno pričvrstite.

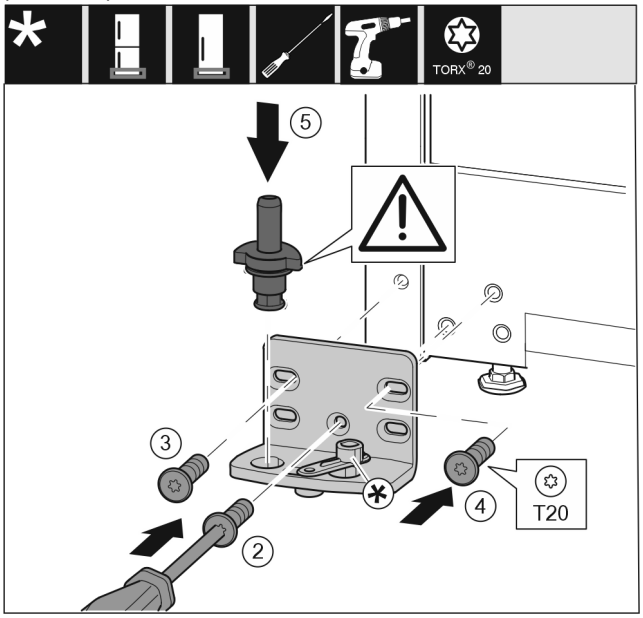


Fig. 16

▶ Postavite podložak ležaja na drugu stranu i pritegnite ga odvijačem. Započnite s vijkom *Fig. 16 (2)* dolje u sredini.
▶ Pritegnite vijak *Fig. 16 (3)* i vijak *Fig. 16 (4)*.
▶ Potpuno umetnite podložak ležaja *Fig. 16 (5)*. Pritom se pobrinite za to da je uskočna izbočina okrenuto prema natrag.

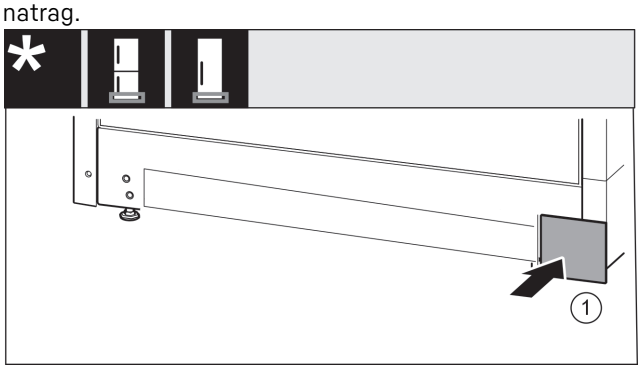


Fig. 17

▶ Ponovno nataknite poklopac *Fig. 17 (1)* na drugu stranu.

3.8.5 Premještanje dijelova ležaja vrata

Za uređaje bez prigušivača zatvaranja:

UPOZORENJE
Opasnost od ozljeda zbog ispadanja vrata!
Ako dijelovi ležaja nisu dovoljno čvrsto pritegnuti, vrata mogu ispasti. To može uzrokovati teške ozljede. Vrata se usto možda neće zatvoriti, stoga uređaj neće ispravno hladiti.
▶ Podloške/svornjake ležaja pritegnite čvrsto silom od 4 Nm.
▶ Provjerite sve vijke i po potrebi ih dodatno pritegnite.

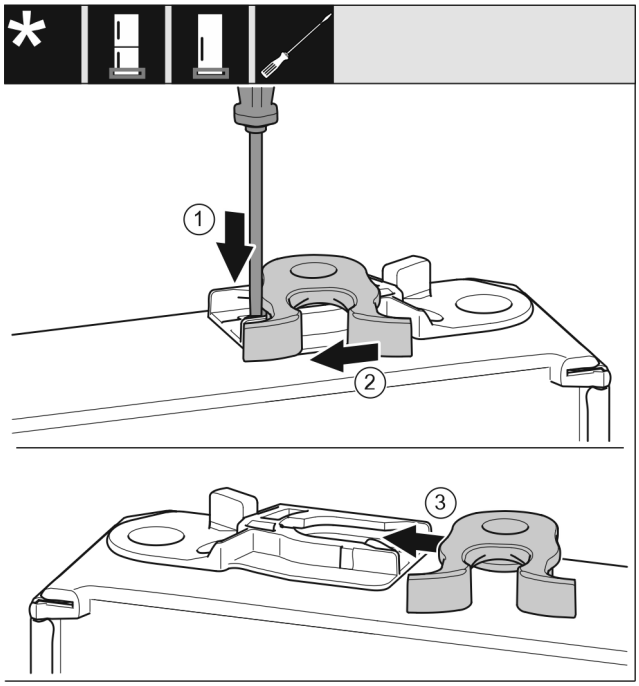


Fig. 18

▶ Donji dio vrata okrenut je prema gore: Okrenite vrata.
▶ Odvijačem s ravnom glavom pritisnite spojnicu *Fig. 18 (1)* prema dolje.
▶ Izvucite kuku za zatvaranje *Fig. 18 (2)* iz vodilice.
▶ Gurnite kuku za zatvaranje *Fig. 18 (3)* na drugoj strani u vodilicu.
▶ Gornji dio vrata okrenut je prema gore: Okrenite vrata.

3.8.6 Premještanje ručica

Za sve uređaje:

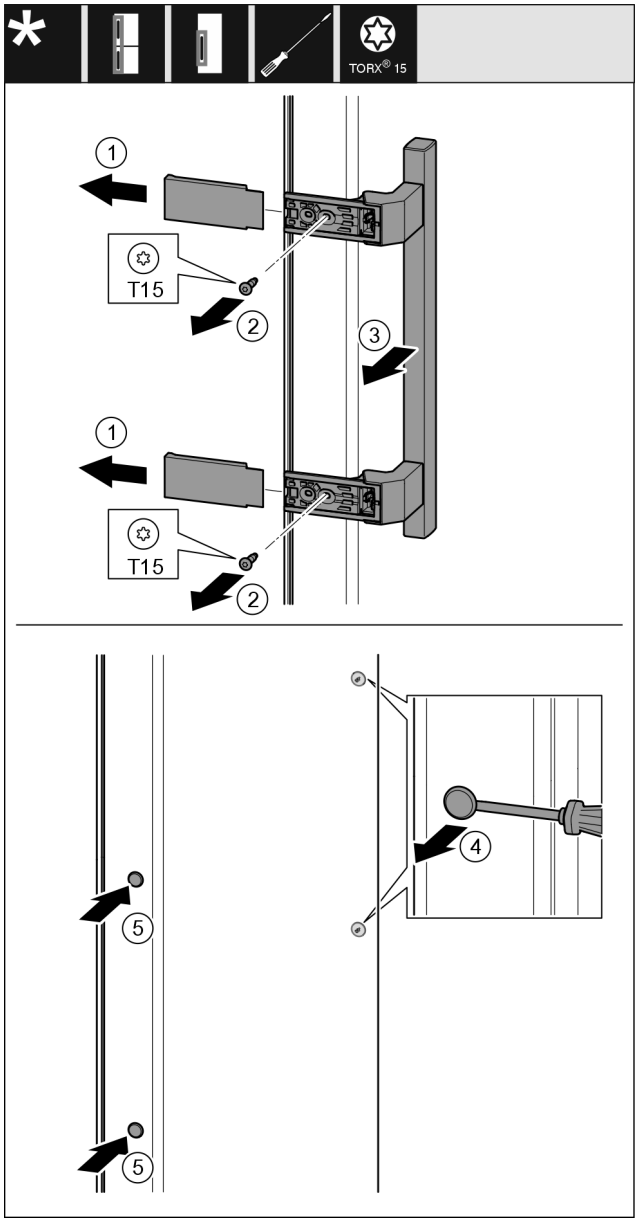


Fig. 19

- ▶ Izvucite poklopac *Fig. 19 (1)*.
- ▶ Odvijačem odvrnite vijke *Fig. 19 (2)*.
- ▶ Skinite ručku *Fig. 19 (3)*.
- ▶ Odvijačem s ravnom glavom oprezno podignite bočni čep *Fig. 19 (4)* i izvucite ga.
- ▶ Ponovno umetnite čep *Fig. 19 (5)* na drugoj strani.

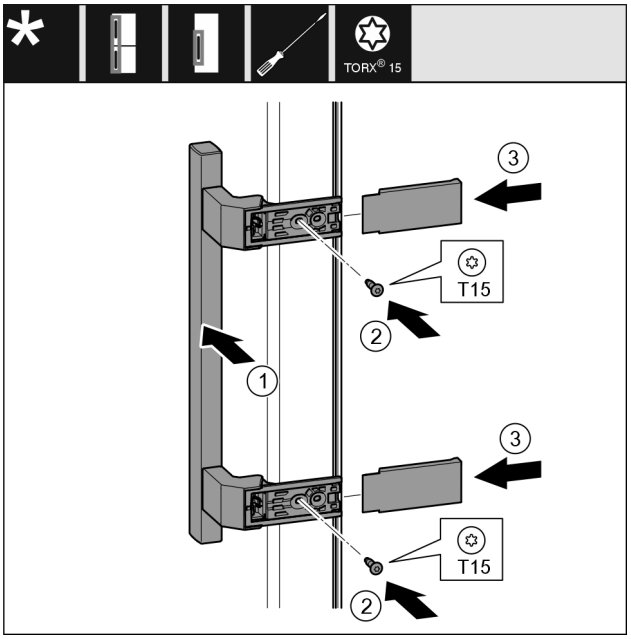


Fig. 20

- ▶ Postavite ručku *Fig. 20 (1)* na suprotnu stranu.
- ▷ Rupe za vijke trebaju biti jedna nad drugom.
- ▶ Odvijačem pritegnite vijke *Fig. 20 (2)*.
- ▶ Postavite poklopce *Fig. 20 (3)* bočno i nataknite ih.
- ▷ Pripazite da ispravno uskoči.

3.8.7 Montaža vrata

- ▶ Stavite vrata na donji podložak ležaja.

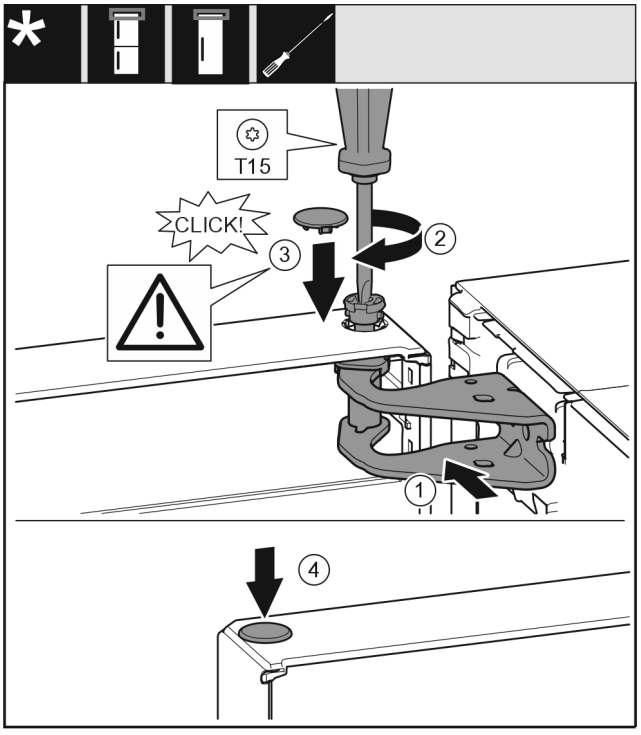


Fig. 21

- ▶ Poravnajte gornja vrata prema otvoru u podlošku ležaja *Fig. 21 (1)*.
- ▶ Umetnite svornjak *Fig. 21 (2)* i pritegnite ga odvijačem.
- ▶ Postavite poklopac *Fig. 21 (3)*.
- ▶ Provjerite da poklopac *Fig. 21 (3)* naliježe na vrata.
- ▶ Postavite poklopac *Fig. 21 (4)*.

3.8.8 Poravnanje vrata

Za sve uređaje:

UPOZORENJE
Opasnost od ozljeda zbog ispadanja vrata!
Ako dijelovi ležaja nisu dovoljno čvrsto pritegnuti, vrata mogu ispasti. To može uzrokovati teške ozljede. Vrata se usto možda neće zatvoriti, stoga uređaj neće ispravno hladiti.
- ▶ Podloške ležaja pritegnite čvrsto silom od 4 Nm.
- ▶ Provjerite sve vijke i po potrebi ih dodatno pritegnite.

- ▶ Poravnajte vrata eventualno preko obje uzdužne rupe u donjem podlošku ležaja u liniji s kućištem uređaja. U tu svrhu priloženim alatom T20 odvijte srednji vijak u podlošku ležaja. Preostale vijke malo otpustite alatom T20 ili odvijačem T20 i poravnajte preko uzdužnih rupa.
- ▶ Poduprite vrata: Viličastim ključem veličine 10 odvijajte nogu za podešavanje na podlošku ležaja dolje sve dok ne nalegne na pod, zatim je okrenite još za 90°.

3.8.9 Postavljanje pokrova

Za uređaje bez prigušivača zatvaranja:

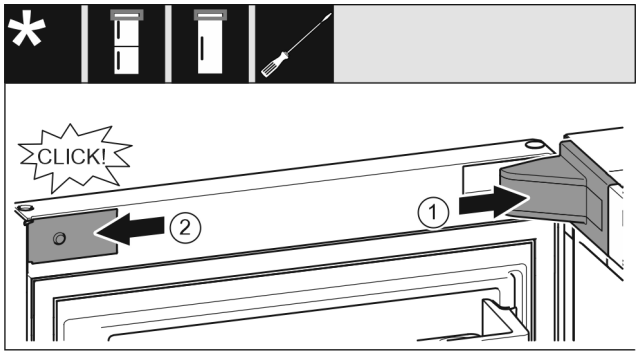


Fig. 22
Vrata su otvorena za 90°.
- ▶ Stavite pokrov podloška ležaja *Fig. 22 (1)* i pustite ga da se uglavi, po potrebi ga oprezno razdvojite.
- ▶ Postavite masku *Fig. 22 (2)* bočno i uglavite je.

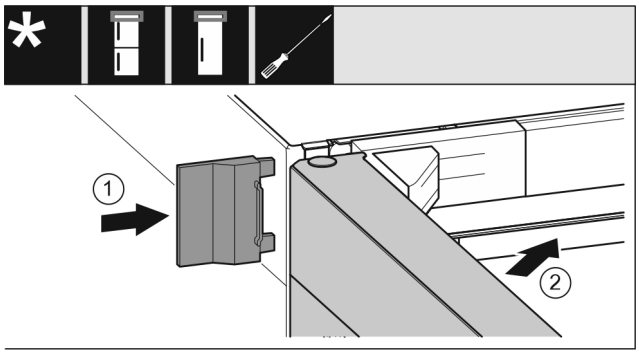
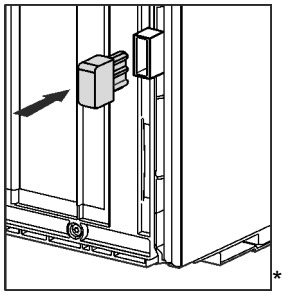


Fig. 23
- ▶ Nataknite vanjski poklopac *Fig. 23 (1)*.
- ▶ Zatvorite gornja vrata *Fig. 23 (2)*.

3.9 Montaža zidnih odstojnika*

S pomoću držača razmaka od zida uređaj postiže deklariranu potrošnju energije i ne nastaje kondenzirana voda pri visokoj okolnoj vlazi. Uređaj je potpuno funkcionalan bez uporabe držača razmaka od zida, ali ima neznatno veću potrošnju energije.

Uporabom držača razmaka od zida dubina uređaja povećava se za cca 15 mm.*



- ▶ Uređaj s priloženim zidnim odstojnicima: Umetnite zidne odstojnike na stražnju stranu uređaja slijeva i zdesna dolje.

3.10 Postavljanje uređaja

OPREZ
Opasnost od ozljeda zbog teškog uređaja!
- ▶ Transportirajte uređaj do mjesta postavljanja uz pomoć dvije osobe.

UPOZORENJE
Opasnost od požara zbog kratkog spoja!
- ▶ Pri postavljanju uređaja: Nemojte prelomiti, priklještiti ili oštetiti električni kabel.
- ▶ Ne upotrebljavajte uređaj s oštećenim električnim kabelom.

UPOZORENJE
Opasnost od požara i oštećenja!
- ▶ Ne stavljajte na hladnjak uređaje koji zrače toplinu npr. mikrovalnu pećnicu, toster itd!

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:
- ❑ Pomičite uređaj samo dok nije napunjen.
- ❑ Uređaj postavljajte isključivo uz pomoć drugih osoba.

- ▶ Izvadite električni kabel iz priložene vrećice.
- ▶ Utaknite utikač za hladnjak električnog kabela u potpunosti u utikač uređaja na njegovoj stražnjoj strani. Provjerite čvrst dosjed utikača za hladnjak.
- ▶ Po potrebi položite mrežni utikač s pomoću uzice do slobodne utičnice.

3.11 Poravnavanje uređaja

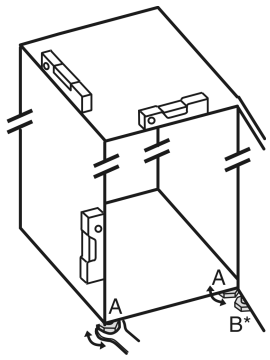


Fig. 24
- ▶ Odvrnite podesive nožice *Fig. 24 (A)* priloženim viličastim ključem i libelom prema van dok uređaj ne stoji čvrsto i ravno.

OPREZ
Opasnost od ozljeda i oštećenja ako se uređaj prevrne!
Ako dodatna podesiva nožica na donjem podlošku ležaja ne leži ispravno na podu, uređaj se može prevrnuti. To može uzrokovati materijalne štete i ozljede.
▶ Dodatno odvijte podesivu nožicu na podlošku ležaja prema uputama.

▶ Odvijte podesivu nožicu *Fig. 24 (B)* na podlošku ležaja priloženim viličastim ključem dok se ne podupre o pod.
▶ Nastavite okretati podesivu nožicu *Fig. 24 (B)* za 90°.
▷ Uređaj je poravnan.

3.12 Nakon postavljanja

▶ Uklonite sve zaštitne transportne dijelove.
▶ Skinite zaštitnu foliju s vanjske strane uređaja.
▶ Skinite zaštitnu foliju sa ukrasnih letvica i prednjih strana ladica.*
▶ Očistite uređaj. (vidi upute za uporabu)
▶ Zabilježite tip (model, broj), naziv uređaja, broj uređaja / serijski broj, datum kupnje i adresu trgovca.

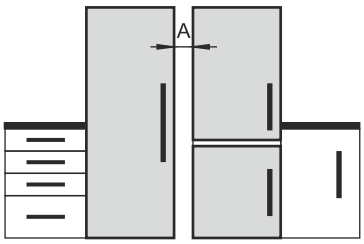
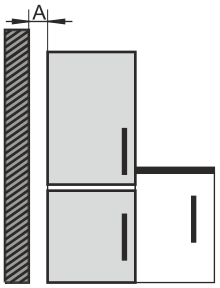
3.13 Postavljanje više uređaja

Uređaji su prikladni za različite načine postavljanja. Ako je više uređaja postavljeno jedan pored drugog ili jedan na drugi, osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:

❑ Uređaje postavljajte jedan pored drugog ili jedan na drugi samo ako su za to namijenjeni.
❑ Pridržavajte se napomena i sljedeće tablice.

POZOR
Opasnost od oštećivanja kondenziranom vodom!
▶ Uređaj ne postavljajte pokraj drugog uređaja za hlađenje/ zamrzavanje.

Model	Način postavljanja
svi modeli	pojedinačno
Modeli čiji naziv modela počinje slovom **S...**.	Side-by-Side (SBS)

Model	Način postavljanja
Modeli bez grijanja bočne stjenke	 **Jedni pored drugih:** Postavite uređaj uz poštovanje razmaka **A** od 70 mm između uređaja. Ako ne poštujete taj razmak, na bočnim stijenkama između uređaja nastaje kondenzacija.  **Na vanjski zid:** Postavite uređaj uz poštovanje razmaka **A** kao u slučaju postavljanja uređaja jednih kraj drugih. Ako ne poštujete taj razmak, na bočnoj stijenci uređaja može nastati kondenzacija.

Modeli i njihov način postavljanja

Sastavite uređaje prema posebnim uputama za ugradnju.

3.14 Integriranje uređaja u kuhinjski element

Možete integrirati uređaj u kuhinjski element. Pritom vodite računa o uvjetima postavljanja:

- Ako iznad uređaja montirate zidni ormarić, morate na stražnjoj strani zidnog ormarića predvidjeti otvor za ventilaciju odgovarajuće dubine.
- Ako uređaj postavljate sa šarkama uza zid, morate uzeti u obzir udaljenost do bočne strane uređaja.
- Kako bi se vrata mogla potpuno otvoriti, uređaj mora stršiti za debljinu prednje strane. Ovisno o dubini niše, uređaj može dalje stršiti.

UPOZORENJE
Opasnost od požara zbog kratkog spoja!
▶ Pri postavljanju uređaja: Nemojte prelomiti, prikliještiti ili oštetiti električni kabel.
▶ Ne upotrebljavajte uređaj s oštećenim električnim kabelom.

Pobrinite se za to da su ispunjene sljedeće pretpostavke:

❑ Utičnica je lako dostupna i ne nalazi se ispod uređaja.
❑ Poštovani su zahtjevi prozračivanja. (pogledajte 3.3 Potrebna ventilacija)
❑ Uzete su u obzir priključne dimenzije. (pogledajte 3.16 Priključivanje uređaja na opskrbu strujom)
❑ Montirani su držači razmaka od zida.*

3.14.1 Dimenzije niše za uređaje s ručkama

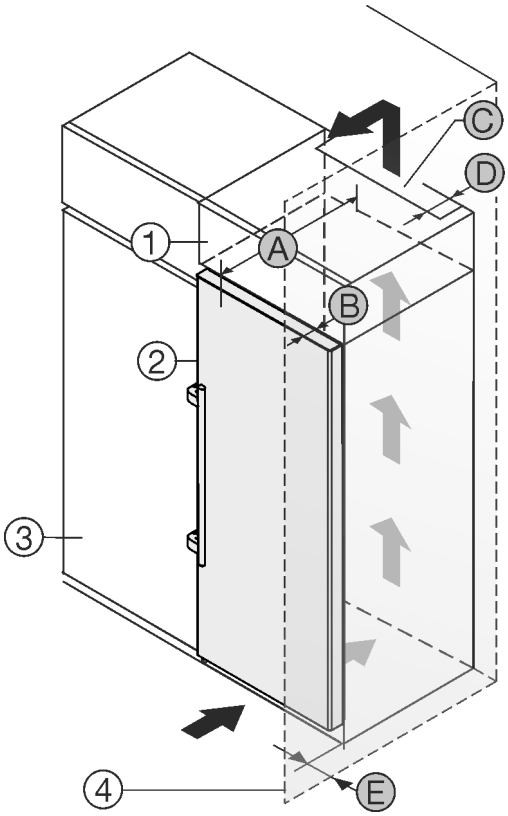


Fig. 25

(1) Nasadni ormar
(2) Uređaj
(3) Kuhinjski ormar
(4) Zid
(A) Dubina uređaja
(B) Dubina vrata
(C) Poprečni presjek ventilacije
(D) Udaljenost od stražnje strane uređaja
(E) Udaljenost od bočne strane uređaja

Uređaji s ručkom:	
A	675 mm[x]
B	75 mm
C	min. 300 cm²
D	min. 50 mm
E	min. 57 mm

[x] Kod uređaja s priloženim držačima razmaka od zida dimenzija se povećava za 15 mm.*

3.15 Zbrinjavanje ambalaže

UPOZORENJE
Opasnost od gušenja ambalažnim materijalom i folijama!
▶ Nemojte ostaviti djecu da se igraju ambalažnim materijalom.

Pakovanje je proizvedeno od reciklažnog materijala:
- valovitog kartona/kartona
- Dijelovi od pjenastog polistirola
- Folije i vrećica od polietilena
- trake za omatanje od polipropilena
- drvenog okvira s čavlima i ploče od polietilena*

▶ Odnesite ambalažni materijal na službeno sabirno mjesto.

3.16 Priključivanje uređaja na opskrbu strujom

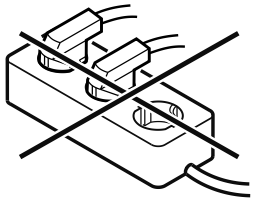
UPOZORENJE
Opasnost od strujnog udara i ozljeda zbog oštećenog uređaja ili oštećenog mrežnog priključnog voda!
Opasnost za život i ozljede od posjekotina. Ako se uređaj ili mrežni priključni kabel ošteti tijekom transporta, možete doživjeti smrtonosni strujni udar. Osim toga, možete se porezati na oštećenim dijelovima kućišta uređaja.
▶ Nakon transporta provjerite jesu li uređaj i mrežni priključni vod oštećeni.
▶ Nikada nemojte puštati uređaj u rad ako su uređaj ili mrežni priključni vod oštećeni.
▶ Obratite se servisnoj službi.

Svoj uređaj spajate na električnu mrežu pomoću mrežnog priključnog voda koji se isporučuje zasebno. Mrežni priključni vod ima IEC utičnicu na jednom kraju i mrežni utikač na drugom kraju.

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:
- Uređaj i mrežni priključni vod nisu oštećeni.
- Uređaj je propisno postavljen. (pogledajte 3.9 Montaža zidnih odstojnika*)
- Zahtjevi za električni priključak su ispunjeni.
- Dimenzije za propisan priključak su poznate i poštuju se. (pogledajte 3.4 Priključne dimenzije za opskrbu električnom energijom)
- Mrežni napon i frekvencija odgovaraju podatcima na označnoj pločici.
- Utičnica je propisno uzemljena i ima električnu zaštitu.
- Okidna struja osigurača iznosi između 10 A i 16 A.
- Utičnica je lako dostupna i ne nalazi se iza uređaja. (pogledajte 3.4 Priključne dimenzije za opskrbu električnom energijom)

POZOR
Opasnost od oštećenja zbog nepropisnog rada!
Oštećenja električnih komponenti uređaja.
▶ Upotrijebite isključivo isporučeni mrežni priključni vod.

UPOZORENJE
Opasnost od požara zbog nestručnog spajanja!
Opekline.
Oštećenja uređaja.
▶ Nemojte koristiti produžne kabele.
▶ Nemojte koristiti razvodne utičnice.



POZOR
Opasnost od oštećenja zbog nestručnog spajanja!
Oštećenja uređaja.
▶ Uređaj nemojte priključivati na otočne invertere kao što su npr. solarni energetski sustavi i benzinski generatori.

▶ Priključite električni kabel na opskrbu elektroenergijom. Provjerite je li mrežni utikač čvrsto utaknut.
▷ Logotip Liebherr pojavljuje se na zaslonu.
▷ Prikaz se mijenja na simbol čekanja.

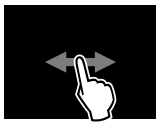
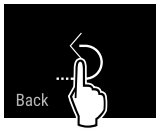
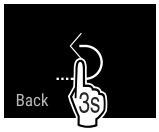
▷ Ako tijekom 60 sekundi nema aktivnosti: Simbol čekanja blijedi ili nestaje.
▷ Uređaj je priključen. Za prvo puštanje u rad vidi sljedeća poglavlja uputa za uporabu.

4 Način rada dodirnog zaslona Touch & Swipe

Uređajem možete rukovati putem Touch & Swipe zaslona. Putem Touch & Swipe zaslona (u daljnjem tekstu: zaslon) dodirom ili prelaženjem prstom odabirete funkcije uređaja. Ako 10 sekundi ne izvršite nikakvu aktivnost na zaslonu, prikaz se prebacuje ili na nadređeni izbornik ili izravno na prikaz statusa.

4.1 Navigacija i objašnjenje simbola

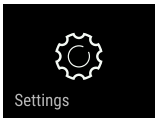
Na slikama se za navigaciju sa zaslonom upotrebljavaju različiti simboli. Ti simboli opisani su u sljedećoj tablici.

Simbol	Opis
	**Kratak pritisak na zaslon:** Aktiviranje/deaktiviranje funkcije. Potvrđivanje odabira. Otvaranje podizbornika.
	**Dodir zaslona s navedenim vremenom (npr. 3 sekunde):** Aktiviranje/deaktiviranje funkcije ili vrijednosti.
	**Prelaženje prstom nadesno ili nalijevo:** Kretanje po izborniku.
	**Kratak pritisak na simbol Natrag:** Vraćanje na prethodnu razinu izbornika.
	**Dodir na simbol Natrag 3 sekunde:** Vraćanje na prikaz statusa.
	**Strelica sa satom:** Traje više od 10 sekundi prije nego se na zaslonu pojavi sljedeći prikaz.
	**Strelica s navedenim vremenom:** Traje navedeno vrijeme dok se na zaslonu pojavi sljedeći prikaz.
	**Simbol „Otvaranje izbornika s postavkama”:** Kretanje do izbornika s postavkama i otvaranje izbornika s postavkama. Ako je potrebno: Kretanje po izborniku s postavkama do željene funkcije. (pogledajte 4.2.1 Otvaranje Izbornika s postavkama)
	**Simbol otvaranje „Proširenog izbornika”:** Kretanje do Proširenog izbornika i otvaranje Proširenog izbornika. Ako je potrebno: Kretanje u Proširenom izborniku do željene funkcije. (pogledajte 4.2.2 Otvaranje proširenog izbornika)
Nema aktivnosti tijekom 10 sekundi	Ako 10 sekundi ne izvršite nikakvu aktivnost na zaslonu, prikaz se prebacuje ili na nadređeni izbornik ili izravno na prikaz statusa.
Zatvaranje i ponovno otvaranje vrata.	Ako zatvorite vrata i odmah ih ponovo otvorite, prikaz se prebacuje izravno na prikaz statusa.

Napomena: Slike zaslona prikazanu su s engleskim pojmovima.

4.2 Izbornici

Funkcije uređaja podijeljene su po različitim izbornicima:

Izbornik	Opis
Glavni izbornik	Kada uključite uređaj, automatski se nalazite u glavnom izborniku. Otamo se krećete do najvažnijih funkcija uređaja, do Izbornika s postavkama i do Proširenog izbornika.
 Izbornik s postavkama	Izbornik s postavkama sadrži dodatne funkcije uređaja za namještanje vašeg uređaja.
Prošireni izbornik	Prošireni izbornik sadrži posebne funkcije uređaja za namještanje vašeg uređaja. Pristup Proširenom izborniku zaštićen je brojčanim kodom **1 5 1**.

4.2.1 Otvaranje Izbornika s postavkama

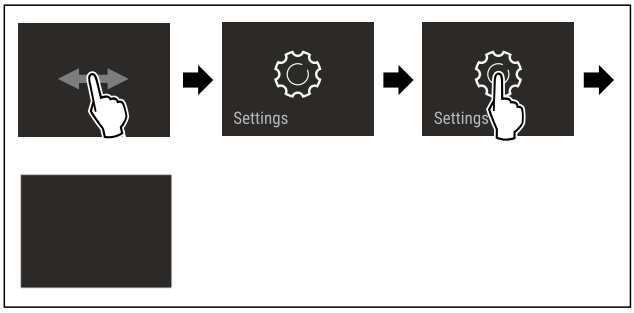


Fig. 26 Primjer izgleda

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Izbornik s postavkama je otvoren.
▶ Ako je potrebno: Krećite se do željene funkcije.

4.2.2 Otvaranje proširenog izbornika

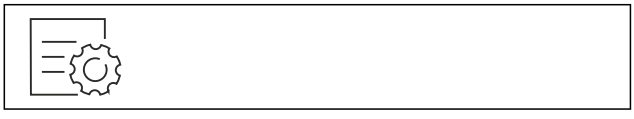


Fig. 27

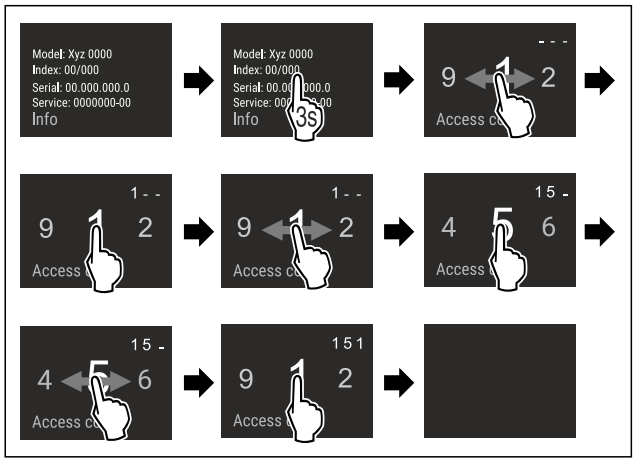


*Fig. 28 Primjer izgleda, pristup brojčanim kodom **151***

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Proširen izbornik je otvoren.
▶ Ako je potrebno: Krećite se do željene funkcije.

4.3 Način rada mirovanja

Ako zaslon ne dodirnete 1 minutu, zaslon se prebacuje u način rada mirovanja. U načinu rada mirovanja svjetlina zaslona je prigušena.

4.3.1 Izlazak iz načina rada mirovanja

▶ Kratak dodir zaslona prstom.
▷ Način rada mirovanja je završen.

5 Stavljanje u pogon

5.1 Uključivanje uređaja (prvo stavljanje u pogon)

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:

❑ Uređaj je postavljen i priključen u skladu s uputama za montažu.
❑ Sve ljepljive trake, ljepljive i zaštitne folije te transportna osiguranja u uređaju i na njemu su skinute.
❑ Sve reklamne brošure iz ladica su izvađene.
❑ Način rada dodirnog zaslona Touch & Swipe je poznat. (pogledajte 4 Način rada dodirnog zaslona Touch & Swipe)

Uključite uređaj s pomoću zaslona Touch & Swipe:

▶ Kada je zaslon u načinu rada mirovanja: Kratko dodirnite zaslon.
▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.

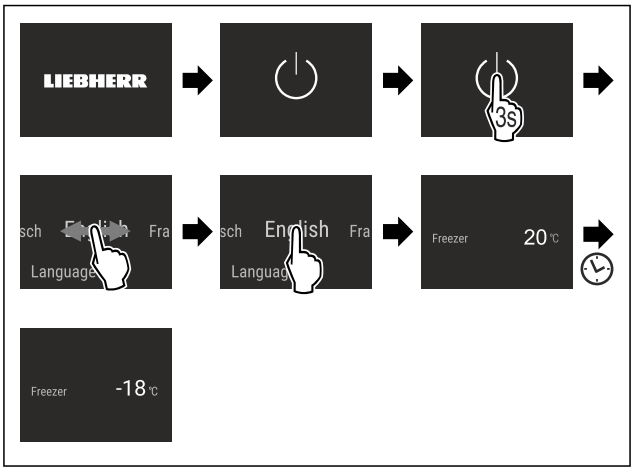


Fig. 29 Primjer izgleda

▷ Pojavljuje se prikaz statusa.
▷ Uređaj hladi na tvornički namještenu temperaturu.
▷ Uređaj je u demonstracijskom načinu rada (pojavljuje se prikaz statusa s DEMO): Ako se uređaj pokrene u demonstracijskom načinu rada, demonstracijski način rada možete deaktivirati unutar sljedećih 5 minuta. (pogledajte Demonstracijski način rada)

Dodatne informacije:

- Kada uređaj puštate u rad, **svjetlo statusa** (prikaz statusa) tvornički je deaktivirano. Aktivirajte svjetlo statusa. (pogledajte Svjetlo statusa (prikaz stanja))
- Pustite u rad EasyTwist-Ice. (pogledajte 5.2 Puštanje u rad EasyTwist-Ice*) *
- Pustite u rad SmartDevice. (pogledajte 2.3 SmartDevice) i (pogledajte WLAN)

Uputa
Proizvođač preporučuje:

▶ Uložite **namirnice za zamrzavanje** pri -18 °C ili nižoj temperaturi.
▶ Obratite pozornost na napomene o skladištenju. (pogledajte 6.1 Napomene o skladištenju)

Uputa
Pribor možete kupiti u trgovini kućanskih aparata Liebherr-Hausgeräte na stranici home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html.

5.2 Puštanje u rad EasyTwist-Ice*

Ako vaš uređaj ima EasyTwist-Ice, prije **prve uporabe morate** očistiti EasyTwist-Ice.

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:

❑ Uređaj je u cijelosti priključen.

▶ Očistite EasyTwist-Ice. (pogledajte 10.3.5 Čišćenje sustava EasyTwist-Ice*)
▶ Napunite spremnik za vodu. (pogledajte Punjenje spremnika za vodu)

6 Skladištenje

6.1 Napomene o skladištenju

UPOZORENJE
Opasnost od požara zbog električnih uređaja!
Ako rabite električne uređaje u području s hranom vašeg uređaja, oni mogu izazvati požar.
▶ Ne rabite električne uređaje u području s hranom uređaja ako ih ne preporučuje proizvođač.

Uputa
Kada ventilacija nije dovoljna, potrošnja energije se povećava, a rashladna snaga smanjuje.
▶ Proreze za zrak držite uvijek slobodnim.

Obratite pozornost na sljedeće zahtjeve za skladištenje:
- Dobro zapakirajte namirnice.
- Sirovo meso ili ribu zapakirajte u čiste, zatvorene posude. To će spriječiti da meso ili riba dodiruju druge namirnice ili kapaju na njih.
- Namirnice pohranite s razmakom kako bi zrak mogao dobro cirkulirati.
- Namirnice čuvajte u skladu s podatcima na pakiranju.
- Uvijek obratite pozornost na minimalan rok trajanja koji je naveden na pakiranju.

Uputa
Nepridržavanje ovih specifikacija može izazvati kvarenje namirnica.

6.2 Prostor za zamrzavanje

Ovdje se na -18 °C stvara suha, ledena klima. Ledena klima čuvanja prikladna je za čuvanje duboko zamrznute hrane i hrane koja se zamrzava tijekom više mjeseci, za pripremu kockica leda ili za zamrzavanje svježe hrane.

6.2.1 Zamrzavanje namirnica

Količina za zamrzavanje

Unutar 24 sata možete zamrznuti onoliko kilograma svježih namirnica koliko je navedeno na označnoj pločici (pogledajte 11.5 Označna pločica) pod „Kapacitet zamrzavanja ... kg/24h".

Kako bi se namirnice brzo u cijelosti zamrznule, po pakiranju se pridržavajte sljedećih količina:
- voće, povrće do 1 kg
- meso do 2,5 kg

Zamrzavanje namirnica s funkcijom SuperFrost

Ovisno o količini za zamrzavanje prije zamrzavanja možete aktivirati funkciju SuperFrost za postizanje nižih temperatura zamrzavanja. (pogledajte SuperFrost)
▶ Aktivirajte SuperFrost kada je količina zamrznute hrane veća od približno 2 kg.

Trenutak kada aktivirate SuperFrost ovisi o količini za zamrzavanje:

Količina za zamrzavanje	Trenutak za aktiviranje SuperFrost
mala količina za zamrzavanje	Aktivirajte SuperFrost otprilike 6 sati prije zamrzavanja. Nakon što uređaj automatski deaktivira SuperFrost, možete ponovno razvrstati hranu.
maksimalna količina za zamrzavanje	Aktivirajte SuperFrost otprilike 24 sati prije zamrzavanja. Nakon što uređaj automatski deaktivira SuperFrost, možete ponovno razvrstati hranu.

Spremanje namirnica

OPREZ
Opasnost od ozljeđivanja krhotinama stakla!
Boce i limenke s pićima mogu puknuti tijekom zamrzavanja. To se naročito odnosi na gazirane napitke.
▶ Boce i limenke s pićima zamrzavajte samo kada upotrebljavate funkciju BottleTimer u aplikaciji SmartDevice.

Količina za zamrzavanje	Spremanje namirnica
mala količina za zamrzavanje	Zapakirane namirnice stavite u najgornju ladicu. Ako je moguće, stavite namirnice straga u ladicu blizu stražnje stijenke.
maksimalna količina za zamrzavanje	Zapakirane namirnice raspodijelite po svim ladicama, no u najdonju ladicu stavite samo već duboko zamrznute namirnice. Ako je moguće, stavite namirnice straga u ladicu blizu stražnje stijenke.

6.2.2 Odleđivanje živežnih namirnica

UPOZORENJE
Opasnost od trovanja živežnim namirnicama!
▶ Odmrznute živežne namirnice nemojte ponovo zamrzavati.
▶ Pripremite odleđene živežne namirnice što je brže moguće.

Namirnice možete odleđivati na razne načine:
- u rashladnom uređaju
- u mikrovalnoj pećnici
- u pećnici/štednjaku na vrući zrak
- na sobnoj temperaturu
▶ Uzmite samo onoliko namirnica koliko vam je potrebno.

6.2.3 Pladanj za zamrzavanje

Pomoću pladnja za zamrzavanje možete zamrznuti bobičasto voće, začine, voće i druge manje namirnice, a da se one pritom ne slijepe. Zamrznuta hrana većim dijelom zadržava svoj oblik, pri čemu se olakšava kasnija podjela na porcije.

Osim toga, na pladnju za zamrzavanje mogu se radi uštede prostora čuvati i ulošci za hlađenje.
▶ Raspodijelite nezapakirane namirnice, međusobno udaljene, na pladnju za zamrzavanje.

6.3 Vremena skladištenja

Navedena vremena skladištenja su orijentacijska.

Kod namirnica s podatkom o vijeku trajanja, vrijedi uvijek datum naveden na ambalaži.

Orijentacijske vrijednosti za trajanje skladištenja različitih namirnica		
Sladoled	pri -18 °C	2 do 6 mjeseci
Kobasice, pršut	pri -18 °C	2 do 3 mjeseca
Kruh, pekarski proizvodi	pri -18 °C	2 do 6 mjeseci
Divljač, svinjetina	pri -18 °C	6 do 9 mjeseci
Riba, plava	pri -18 °C	2 do 6 mjeseci
Riba, bijela	pri -18 °C	6 do 8 mjeseci
Sir	pri -18 °C	2 do 6 mjeseci
Perad, govedina	pri -18 °C	6 do 12 mjeseci
Povrće, voće	pri -18 °C	6 do 12 mjeseci

7 Ušteda energije

- Uvijek pazite na dobro prozračivanje i odzračivanje. Ne prekrivajte otvore odn. mreže za prozračivanje.
- Otvor ventilatora za zrak uvijek držite slobodnim.
- Nemojte postavljati uređaj u područje izravnog sunčevog zračenja ni pokraj grijanja ili sličnog.
- Kada uređaj postavljate neposredno pored pećnice, potrošnja energije može se neznatno povećati. To ovisi o trajanju i intenzitetu uporabe pećnice.
- Potrošnja energije ovisi o uvjetima postavljanja npr. okolnoj temperaturi . Pri višoj okolnoj temperaturi potrošnja energije može se povećati.
- Uređaj otvarajte što je moguće kraće.
- Što je temperatura niže podešena, to je veća potrošnja energije.
- Sve namirnice čuvajte dobro zapakirane i pokrivene. Time se sprječava stvaranje inja.
- Stavljanje toplih jela: Pustite da se prvo ohlade na sobnu temperaturu.

8 Rukovanje

8.1 Upravljački i prikazni elementi

8.1.1 Prikaz statusa

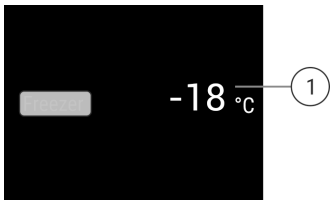


Fig. 30 Prikaz statusa prikazuje stvarnu temperaturu.
(1) Indikator temperature

Prikaz stanja prikazuje stvarnu temperaturu i početni je prikaz. Iz tog prikaza navigirate do funkcija i postavki.

8.1.2 Simboli prikaza

Simboli prikaza informiraju o aktualnom stanju uređaja.

Simbol	Stanje uređaja
	Standby Uređaj ili temperaturna zona su isključeni.
	Broj koji treperi Uređaj radi. Temperatura treperi sve dok se ne postigne namještena vrijednost.
	Simbol treperi Uređaj radi. Postavka se namješta.

8.2 Funkcije uređaja

8.2.1 Napomene o funkcijama uređaja

Funkcije uređaja tvornički su tako namješteni da je vaš uređaj u potpunosti funkcionalan.

Prije promjene, aktiviranja ili deaktiviranja funkcija uređaja pobrinite se za to da su ispunjene sljedeće pretpostavke:

- ❑ Pročitali ste i razumjeli opis način rada zaslona. (pogledajte 4 Način rada dodirnog zaslona Touch & Swipe)
- ❑ Upoznali ste s upravljačkim i pokaznim elementima svojeg uređaja.

Isključivanje i uključivanje uređaja

Ovom funkcijom isključujete i uključujete cijeli uređaj.

Isključivanje uređaja

Kada isključite uređaj, ostaju pohranjene prethodno namještene postavke.

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:

- ❑ Izvršene su upute za djelovanje (pogledajte 12 Isključivanje uređaja) .



Fig. 31

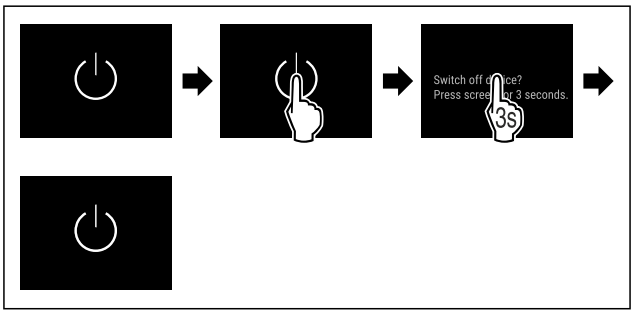


Fig. 32

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Uređaj je isključen.
▷ Simbol čekanja pojavljuje se na zaslonu.
▷ Zaslon se zacrnjuje.

Uključivanje uređaja

Kada je zaslon u načinu rada mirovanja:

▶ Kratko dodirnite zaslon.

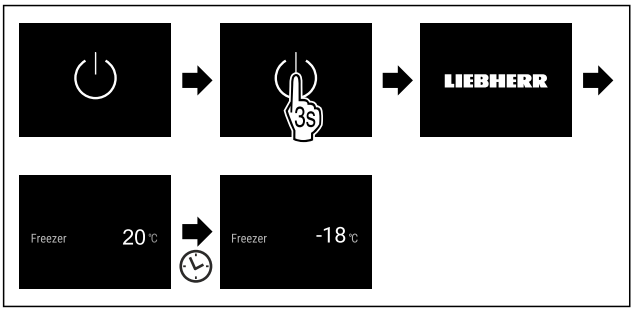


Fig. 33 Primjer izgleda

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
Kada se uređaj pokrene u demonstracijskom načinu rada:
▶ Deaktivirajte demonstracijski način rada. (pogledajte Deaktiviranje demonstracijskog načina rada)
▷ Uređaj je uključen.
▷ Prethodno namještene postavke ponovo se uspostavljaju.
▷ Uređaj hladi do namještene ciljne temperature.

-18 °C Temperatura

S pomoću ove funkcije namještate temperaturu.

Temperatura ovisi o sljedećim čimbenicima:
- Učestalosti otvaranja vrata
- Trajanju otvaranja vrata
- Temperaturi prostorije na mjestu postavljanja
- Vrsti, temperaturi i količini namirnica

Prostor za zamrzavanje	Tvornički namještena temperatura	Preporučena vrijednost
-18 °C	-18 °C	-18 °C

Namještanje temperature

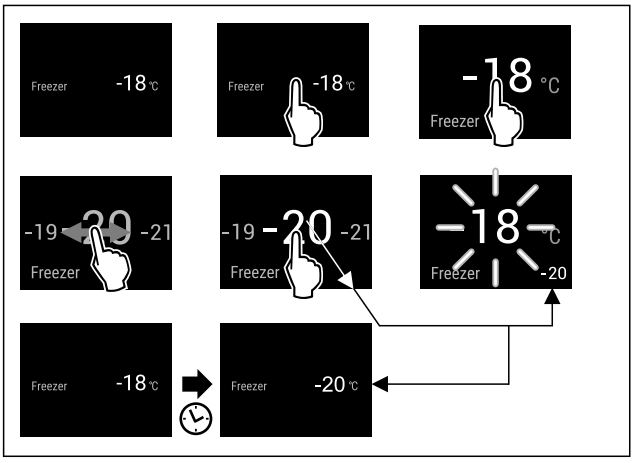


Fig. 34 Primjer izgleda

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Temperatura je namještena.

SuperFrost

Ovom funkcijom aktivirate ili deaktivirate način rada SuperFrost. Kada aktivirate SuperFrost, uređaj povećava snagu zamrzavanja. Time postižete niže temperature zamrzavanja.

Primjena:
- Brzo zamrzavanje svježih namirnica do srži.
  Time se osigurava zadržavanje hranjive vrijednosti, izgleda i okusa namirnica.
- Povećavanje rezervne hladnoće pohranjenih zamrznutih artikala prije odleđivanja uređaja.

Kada je funkcija aktivirana, uređaj radi s većom snagom. Time radni šumovi uređaja mogu privremeno biti glasniji, a potrošnja energije se povećava.

Ako su vrata predugo otvorena, npr. zato što spremate namirnice, uređaj automatski provjerava odgovara li stvarna temperatura u uređaju namještenoj temperaturi. Ako razlika prijeđe određenu vrijednost, uređaj se automatski jače hladi. To znači da temperatura prikazana na zaslonu može biti viša od stvarne temperature u uređaju. To je normalno, a vaš uređaj radi ispravno.*

Aktiviranje funkcije SuperFrost

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:

❑ Količina za zamrzavanje i trenutak aktiviranja funkcije SuperFrost uzeti su u obzir. (pogledajte Zamrzavanje namirnica s funkcijom SuperFrost)



Fig. 35

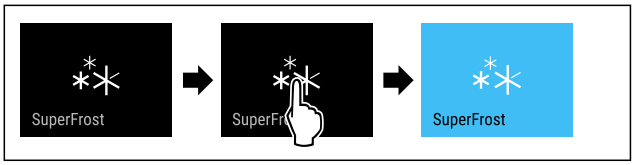


Fig. 36

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
-ili-
▶ Aktivirajte aplikacijom SmartDevice.*

▷ Funkcija SuperFrost je aktivirana.
▷ Prikaz temperature mijenja boju u plavu.

Deaktiviranje funkcije SuperFrost

Funkcija SuperFrost automatski se deaktivira ovisno o količini umetnutih namirnica nakon 56 do 72 sati. Međutim, funkciju SuperFrost isto tako možete uvijek ručno deaktivirati:

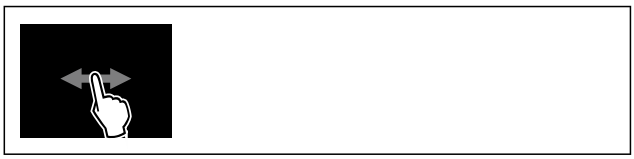


Fig. 37

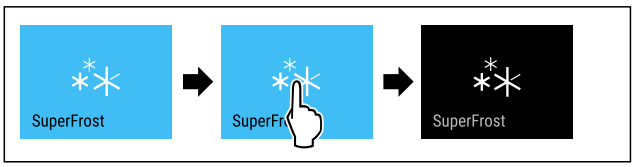


Fig. 38

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
-ili-
▶ Deaktivirajte aplikacijom SmartDevice.*

▷ Funkcija SuperFrost je deaktivirana.
▷ Uređaj nastavlja raditi u normalnom načinu rada.
▷ Uređaj hladi prethodno namještenom temperaturom.

PartyMode

Ovom funkcijom aktivirate ili deaktivirate način rada PartyMode. Način rada PartyMode aktivira različite funkcije koje su korisne za slavlje.

Način rada PartyMode aktivira sljedeće funkcije:

- SuperFrost (pogledajte SuperFrost)

Sve navedene funkcije možete individualno i fleksibilno namjestiti. Kada deaktivirate način rada PartyMode sve se promjene odbacuju.

Kada je funkcija aktivirana, uređaj radi s većom snagom. Time radni šumovi uređaja mogu privremeno biti glasniji, a potrošnja energije se povećava.

Aktiviranje funkcije PartyMode



Fig. 39

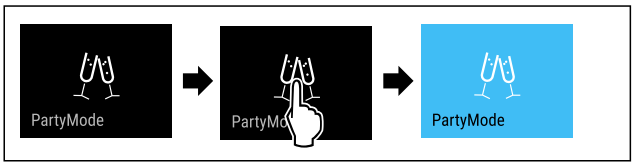


Fig. 40

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Način rada PartyMode i pripadajuće funkcije su aktivirane.
▷ Prikaz temperature mijenja boju u plavu.
▷ Trenutačna temperatura treperi dok se ne postigne ciljna temperatura.

Deaktiviranje funkcije PartyMode

Način rada PartyMode automatski se deaktivira nakon 24 sati. Međutim, način rada PartyMode isto tako možete uvijek ručno deaktivirati:



Fig. 41

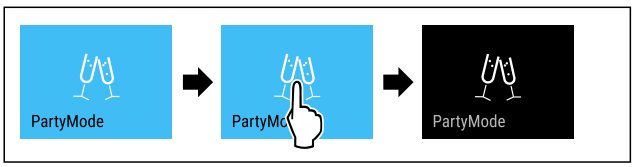


Fig. 42

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ PartyMode je deaktiviran.
▷ Uređaj hladi prethodno namještenom temperaturom: Trenutačna temperatura treperi dok se ne postigne ciljna temperatura.

SabbathMode

Ovom funkcijom aktivirate ili deaktivirate način rada SabbathMode. Kada aktivirate ovu funkciju, neke elektroničke funkcije će se isključiti. Time uređaj ispunjava vjerske zahtjeve židovskih praznika kao što su npr. Šabat i udovoljava Kosher certifikatu STAR-K.

Stanje uređaja s aktivnim načinom rada SabbathMode
Prikaz statusa prikazuje stalno SabbathMode.
Sve funkcije na zaslonu osim **Deaktiviranje funkcije SabbathMode** su blokirane.
Aktivne funkcije ostaju aktivne.
Zaslon ostaje svijetliti kada se vrata zatvore.
Unutarnja rasvjeta je deaktivirana.
Podsjetnici se ne izvršavaju. Namješteni vremenski interval se ne prikazuje.
Podsjetnici i upozorenja se ne prikazuju.
Nema alarma vrata.
Nema alarma temperature.
Ciklus odmrzavanja radi samo u unaprijed zadano vrijeme bez obzira na uporabu uređaja.
Nakon prekida opskrbe elektroenergijom uređaj se vraća na način rada SabbathMode.

Status uređaja

Uputa
Ovaj uređaj ima certifikat instituta „Institute for Science and Halacha". (www.machonhalacha.co.il)

Popis certificiranih uređaja s oznakom STAR-K pronaći ćete na stranici www.star-k.org/appliances.

Aktiviranje funkcije SabbathMode

UPOZORENJE
Opasnost od trovanja pokvarenom hranom!
Ako ste aktivirali način rada SabbathMode i dođe do nestanka električne energije, na prikazu statusa se ne pojavljuje poruka o nestanku električne energije. Kad se električna energija ponovo vrati, uređaj radi dalje u SabbathMode. Zbog nestanka električne energije može doći do kvarenja hrane, a konzumiranje pokvarene hrane može dovesti do trovanja hranom.
Nakon nestanka električne energije:
▶ Nemojte jesti hranu koja je bila zamrznuta i odmrznuta.



Fig. 43

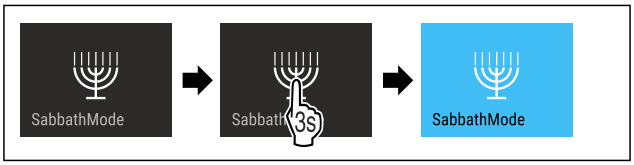


Fig. 44

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Funkcija SabbathMode je aktivirana.
▷ Prikaz statusa prikazuje stalno SabbathMode.

Deaktiviranje funkcije SabbathMode

Način rada SabbathMode automatski se deaktivira nakon 80 sati. Međutim, način rada SabbathMode isto tako možete uvijek ručno deaktivirati:

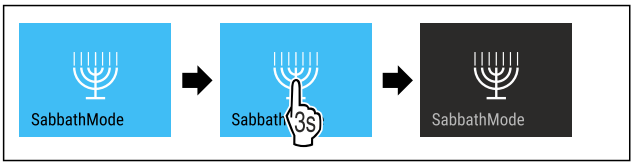


Fig. 45

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ SabbathMode je deaktiviran.

EnergySaver

Tom funkcijom aktivirate ili deaktivirate štedni način rada. Ako aktivirate štedni način rada, potrošnja energije se smanjuje, a temperatura u uređaju povećava. Namirnice ostaju svježe, ali se rok trajanja skraćuje.

Temperaturna zona	Preporučena postavka (pogledajte Namještanje temperature)	Temperatura s aktivnom funkcijom EnergySaver
-18 °C	-18 °C	-16 °C

Temperature

Aktiviranje funkcije EnergySaver



Fig. 46

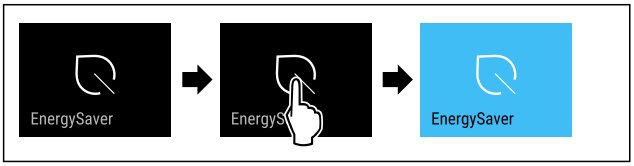


Fig. 47

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Štedni način rada je aktiviran.

Deaktiviranje funkcije EnergySaver



Fig. 48

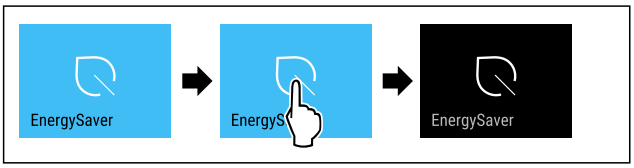


Fig. 49

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Štedni način rada je deaktiviran.

Blokada unosa

Ovom funkcijom aktivirate ili deaktivirate blokadu unosa. Funkcijom blokade unosa sprječavate da npr. djeca nenamjerno rukuju uređajem.

Primjena:
- Izbjegavanje nenamjerne promjene funkcija.
- Izbjegavanje nenamjernog isključivanja uređaja.
- Izbjegavanje nenamjernog namještanja temperature.

Aktiviranje blokade unosa

Kada aktivirate funkciju blokade unosa možete i dalje navigirati izbornicima, ali ne možete odabrati druge funkcije ili ih mijenjati.



Fig. 50

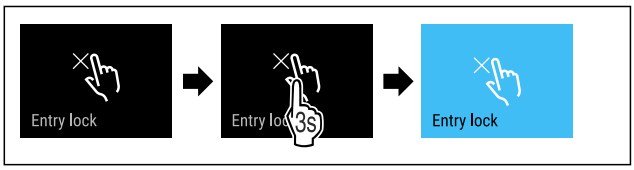


Fig. 51

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Blokada unosa je aktivirana.

Deaktiviranje blokade unosa



Fig. 52

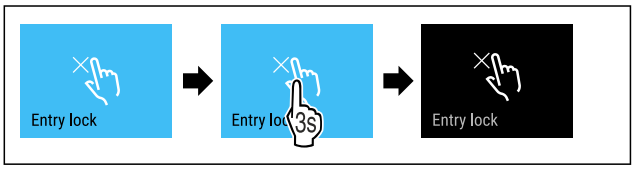


Fig. 53

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Blokada unosa je deaktivirana.

Jezik

Pomoću ove funkcije namještate jezik prikaza.

Možete postaviti sljedeće jezike:
- njemački
- engleski
- francuski
- španjolski
- talijanski
- nizozemski
- češki
- poljski
- portugalski
- bugarski
- ruski
- kineski

Namještanje jezika

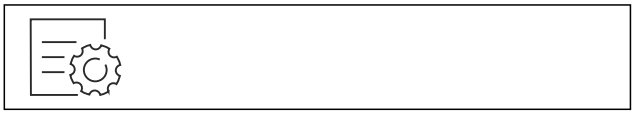


Fig. 54

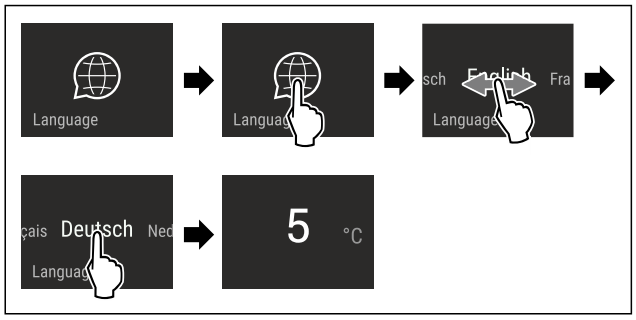


Fig. 55 Primjer izgleda ovisno o prethodno namještenom jeziku i temperaturi

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Jezik je namješten.
▷ Prikaz se vraća na prikaz stanja.

Jedinica temperature

Pomoću ove funkcije namještate temperaturu. Kao jedinicu temperature možete odabrati Celzijeve stupnjeve ili stupnjeve Fahrenheita.

Namještanje jedinice temperature



Fig. 56

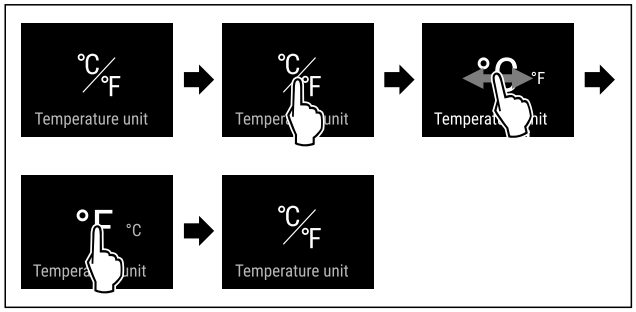


Fig. 58 Primjer izgleda: Prebacivanje s Celzijevih stupnjeva na stupnjeve Fahrenheita.

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Jedinica temperature je namještena.

Svjetlo statusa (prikaz stanja)

S ovom postavkom aktivirate ili deaktivirate svjetlo statusa (prikaz statusa). Kada uređaj prvi put puštate u rad, svjetlo statusa tvornički je deaktivirano. Kada aktivirate svjetlo statusa, status uređaja prepoznajete, kada su vrata zatvorena, po boji svjetla. Kada su vrata otvorena, svjetlo statusa nije aktivno.

Svjetlo statusa	Status uređaja
plavo svjetlo	Uređaj radi besprijekorno.
svjetlo koje pulsira crveno Signalni zvuk	Prekid opskrbe elektroenergijom (pogledajte 8.3.1 Pregled upozorenja)
	Alarm temperature (pogledajte 8.3.1 Pregled upozorenja)
	Greška (pogledajte 8.3.1 Pregled upozorenja)

Značenje boje svjetla statusa

Aktiviranje svjetla statusa



Fig. 59

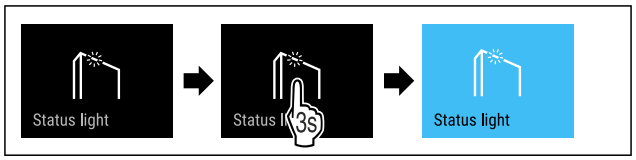


Fig. 60

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.

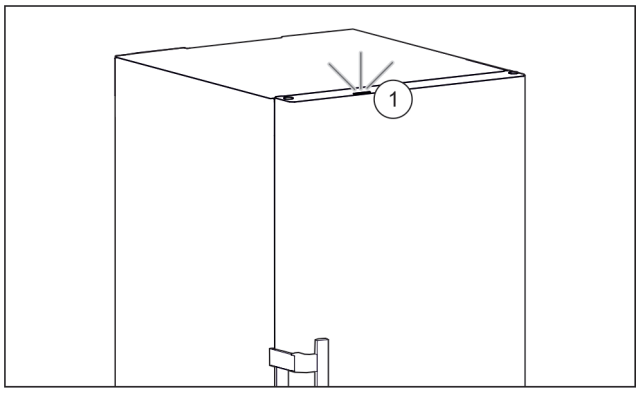


Fig. 61 Aktivno svjetlo statusa kada su vrata zatvorena

▷ Svjetlo statusa *Fig. 61 (1)*je aktivirano.
▷ Kada su vrata zatvorena, svjetlo statusa svijetli plavo ili crveno.

Deaktiviranje svjetla statusa



Fig. 62

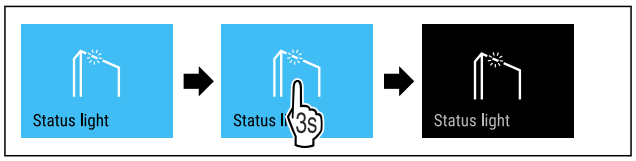


Fig. 63

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Svjetlo statusa je deaktivirano.

Svjetlina zaslona

Pomoću ove funkcije postepeno namještate svjetlinu zaslona.

Možete postaviti sljedeće razine svjetline:

- 40 %
- 60 %
- 80 %
- 100 % (zadana postavka)

Podešavanje svjetline



Fig. 64

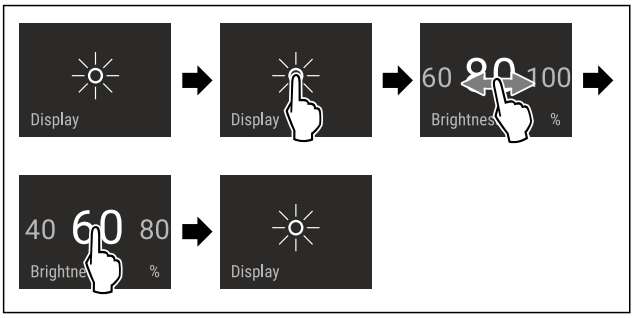


Fig. 65 Primjer izgleda: Prebacivanje s 80 % na 60 %.

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Svjetlina je namještena.

WLAN

S ovom funkcijom spajate svoj uređaj s WLAN-om. Zatim njime možete upravljati putem aplikacije SmartDevice na mobilnom uređaju. S tom funkcijom možete ponovo prekinuti ili resetirati WLAN vezu.

Kako biste mogli povezati svoj uređaj s WLAN-om, potreban vam je SmartDeviceBox.*

Dodatne informacije o SmartDevice: (pogledajte 2.3 Smart-Device)

Uputa
Funkcija SmartDevice nije dostupna u sljedećim zemljama: Rusija, Bjelorusija, Kazahstan.

SmartDeviceBox ne možete upotrebljavati.*

Uspostava WLAN veze prvi put

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- ❑ Uređaj SmartDeviceBox je kupljen i umetnut. (pogledajte 2.3 SmartDevice) *
- ❑ Aplikacija SmartDevice je instalirana (vidi apps.home.liebherr.com).
- ❑ Registracija u aplikaciji SmartDevice je završena.



Fig. 66

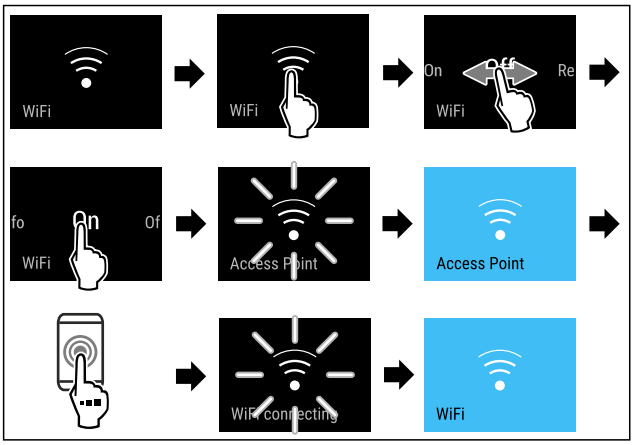


Fig. 67

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Veza je uspostavljena.

Prekidanje WLAN veze



Fig. 68

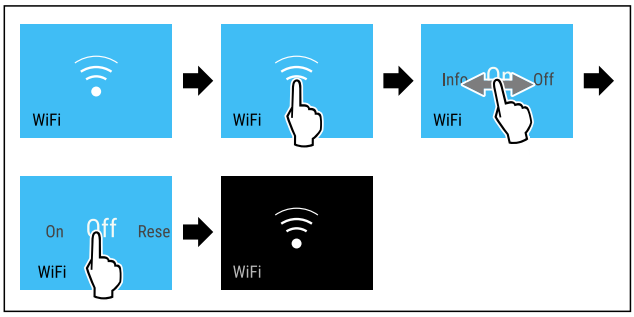


Fig. 69

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Veza je prekinuta.

Resetiranje WLAN veze



Fig. 70

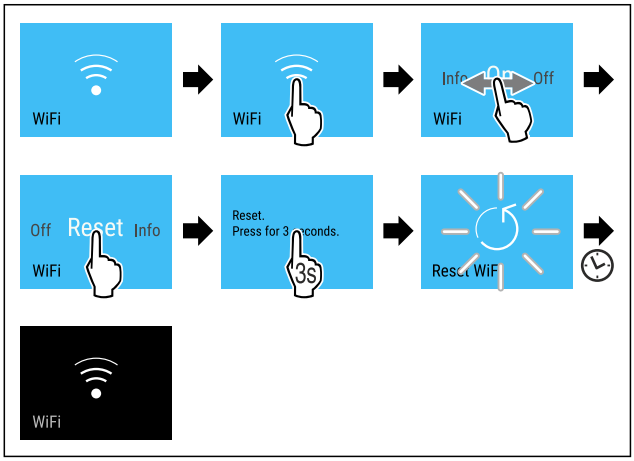


Fig. 71

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ WLAN veza i druge WLAN postavke resetiraju se na tvorničke postavke.

Prikaz informacija o WLAN vezi



Fig. 72

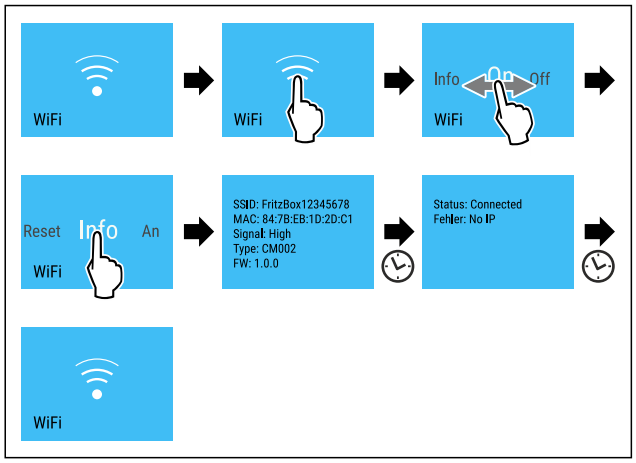


Fig. 73

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.

Informacije o uređaju

Pomoću ove funkcije prikazujete naziv modela, indeks, serijski broj i servisni broj svojeg uređaja. Za sve ostale informacije o uređaju obratite se korisničkoj službi. (pogledajte 11.4 Servisna služba)

Isto tako, ovom funkcijom otvarate prošireni izbornik. (pogledajte 4 Način rada dodirnog zaslona Touch & Swipe)

Prikazivanje informacija o uređaju



Fig. 74



Fig. 75

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Zaslon prikazuje informacije o uređaju.

Softver

Pomoću ove funkcije prikazujete verziju softvera svojeg uređaja.

Prikazivanje verzije softvera



Fig. 76

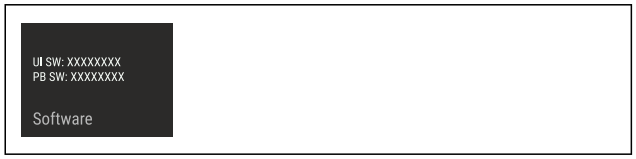


Fig. 77

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Zaslon prikazuje verziju softvera.

Pokretanje ciklusa odmrzavanja

Ovom funkcijom ručno pokrećete automatski ciklus odmrzavanja ako se ciklus odmrzavanja u slučaju pogreške ne pokrene automatski.

Pokretanje ciklusa odmrzavanja



Fig. 78

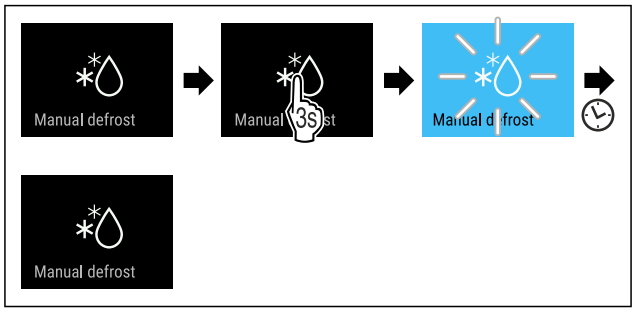


Fig. 79

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Ciklus odmrzavanja je pokrenut: Simbol treperi dok se ciklus odmrzavanja automatski ne završi.
▷ Kada je ciklus odmrzavanja završen: Uređaj nastavlja raditi u normalnom načinu rada.

Prekidanje ciklusa odmrzavanja

Ciklus odmrzavanja se automatski završava. Međutim, ciklus odmrzavanja možete uvijek prekinuti tijekom postupka odmrzavanja:

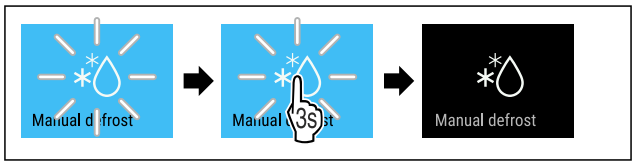


Fig. 80

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Ciklus odmrzavanja je prekinut.
▷ Uređaj nastavlja raditi u normalnom načinu rada.

Alarm vrata

Ovom funkcijom aktivirate ili deaktivirate alarm vrata. Alarm vrata oglašava se ako su vrata predugo otvorena. Alarm vrata aktiviran je pri isporuci. Možete namjestiti koliko dugo vrata smiju biti otvorena dok se ne oglasi alarm vrata.

Možete postaviti sljedeće vrijednosti:

- 1 minuta
- 2 minute
- 3 minute
- Isključeno

Namještanje alarma vrata



Fig. 81

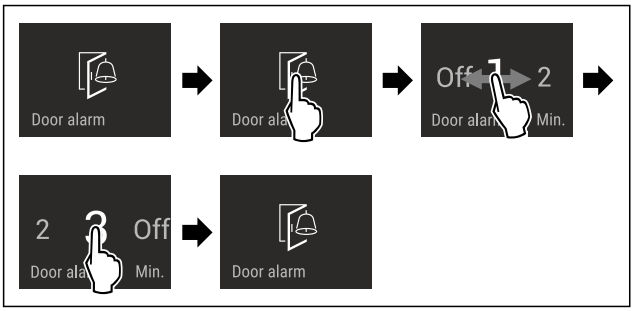


Fig. 82 Primjer izgleda: Prebacivanje alarma vrata s 1 minute na 3 minute.

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Alarm vrata je namješten.

Deaktiviranje alarma vrata



Fig. 84

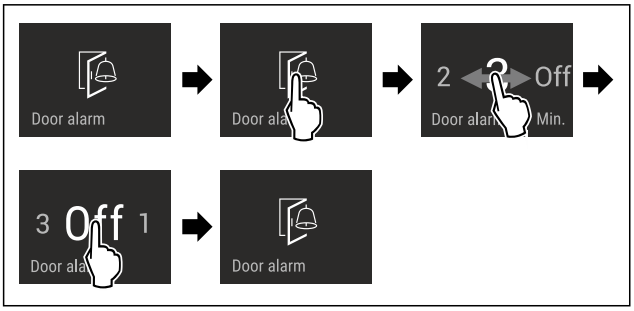


Fig. 85

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Alarm vrata je deaktiviran.

Demonstracijski način rada

Demonstracijski način rada je posebna funkcija za trgovce koji žele demonstrirati funkcije uređaja. Kad aktivirate demonstracijski način rada, sve tehničke funkcije hlađenja su deaktivirane.

Kada uključite svoj uređaj, a na prikazu statusa se pojavi „Demo", demonstracijski način rada već je aktiviran.

Kada aktivirate demonstracijski način rada, a zatim ga ponovo deaktivirate, uređaj se resetira na tvorničke postavke. (pogledajte Vraćanje na tvorničke postavke)

Aktiviranje demonstracijskog načina rada



Fig. 86

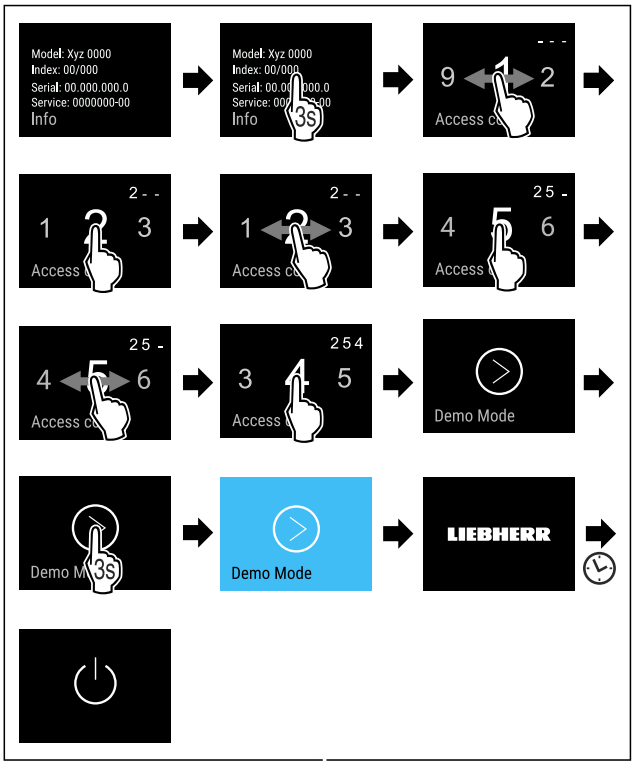


Fig. 87

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Demonstracijski način rada je aktiviran.
▷ Uređaj je isključen.
▶ Uključite uređaj. (pogledajte 5.1 Uključivanje uređaja (prvo stavljanje u pogon))
▷ Na prikazu statusa pojavljuje se „DEMO".

Deaktiviranje demonstracijskog načina rada



Fig. 88

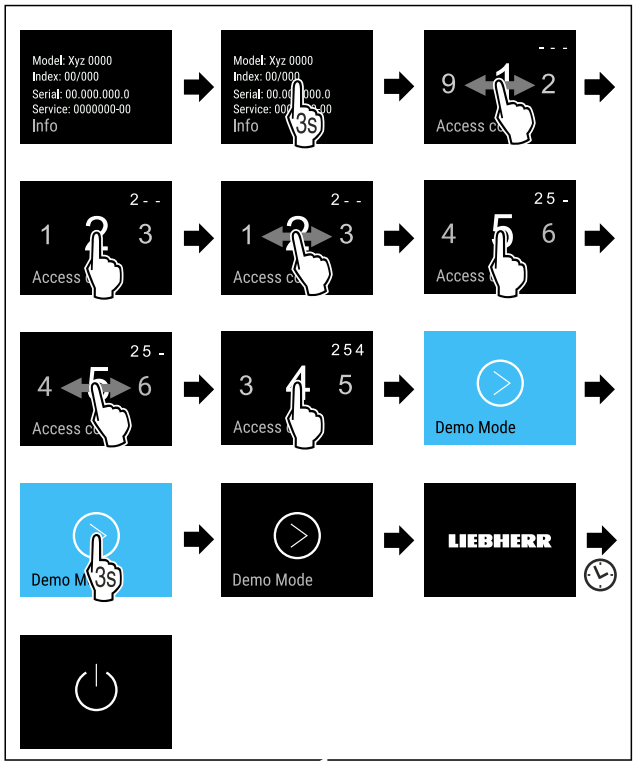


Fig. 89

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Demonstracijski način rada je deaktiviran.
▷ Uređaj je isključen.
▶ Uključite uređaj. (pogledajte 5.1 Uključivanje uređaja (prvo stavljanje u pogon))
▷ Uređaj je resetiran na tvorničke postavke.

Vraćanje na tvorničke postavke

Ovom funkcijom vraćate sve postavke na tvorničke postavke. Sve postavke koje ste dotad namjestili poništavaju se na prvobitnu vrijednost.

Obavljanje poništavanja



Fig. 90

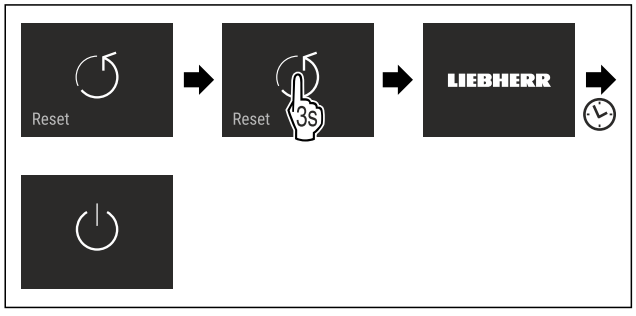


Fig. 91

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.
▷ Uređaj je poništen.
▷ Uređaj je isključen.
▶ Ponovno pokrenite uređaj. (pogledajte 5.1 Uključivanje uređaja (prvo stavljanje u pogon))

8.3 Dojave

Postoje dvije kategorije dojava:

Kategorija	Značenje
Upozorenje	Upozorenja se pojavljuju u slučaju alarma vrata ili neispravnosti. Jednostavnija upozorenja možete i sami završiti. Za ozbiljnije neispravnosti morate se obratiti servisnoj službi. (pogledajte 11.4 Servisna služba)
Podsjetnik	Podsjetnici podsjećaju na opće postupke. Možete obaviti te postupke i time završiti dojavu.

8.3.1 Pregled upozorenja

Ponašanje uređaja u slučaju upozorenja:
- Upozorenje se pojavljuje crveno na zaslonu.
- Alarmni zvuk se oglašava rastućom glasnoćom.
- Kod nekih upozorenja unutarnje svjetlo pulsira.

Dojava	Uzrok	Završavanje dojave
 **Alarm vrata**	Dojava se pojavljuje kada su vrata predugo otvorena.	Obavite korake. (pogledajte Alarm vrata)
 **Alarm nestanka struje**	Dojava se pojavljuje kada se temperatura zamrzavanja poveća zbog prekida opskrbe strujom.	
 **Alarm temperature**	Poruka se pojavljuje kada temperatura zamrzavanja ne odgovara namještenoj temperaturi.	Obavite korake. (pogledajte Alarm temperature)
 **Pogreška**	Poruka se pojavljuje kada postoji pogreška uređaja. Komponenta uređaja ima pogrešku.	Obavite korake. (pogledajte Pogreška)
 * **Pogreška WLAN-a***	Poruka se pojavljuje ako uređaj nije moguće povezati s WLAN-om. (pogledajte Uspostava WLAN veze prvi put) Poruka se pojavljuje samo pri prvom konfiguriranju.*	Obavite korake. (pogledajte Pogreška WLAN-a*) *

8.3.2 Završavanje upozorenja

Alarm vrata

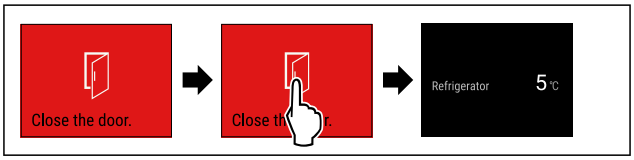


Fig. 92 Primjer izgleda

▶ Izvršite korake rukovanja kao što je prikazano na slici.

-ili-

▶ Zatvorite vrata.

▷ Prikaz prelazi na prikaz stanja.
▷ Uređaj se više hladi, što znači da temperatura prikazana na zaslonu može biti viša od stvarne temperature u uređaju.*
▷ Zvuci uređaja mogu biti glasniji.*

Možete namjestiti koliko dugo vrata smiju biti otvorena dok se ne oglasi alarm vrata. (pogledajte Namještanje alarma vrata)

Alarm nestanka struje

Kada nestane struje, uređaj će se automatski ohladiti na prethodno namještenu ciljnu temperaturu bez potrebe da potvrdite poruku. Međutim, kako bi poruka nestala sa zaslona,morate je potvrditi.

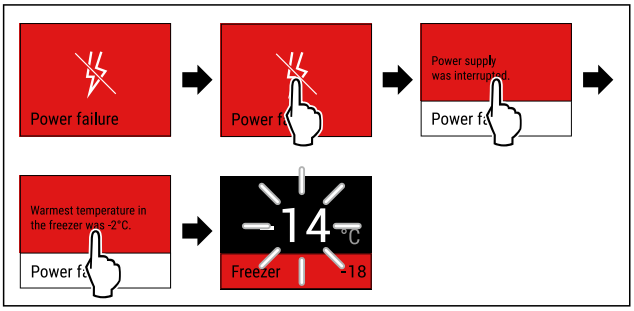


Fig. 93 Primjer izgleda

▶ Kratko dodirnite zaslon.
▷ Zaslon prikazuje informacije o upozorenju.
▶ Kratko dodirnite zaslon.
▷ Prikazuje se najtoplija temperatura zamrzavanja.
▷ Ako je temperatura zamrzavanja bila ispod -9 °C: Hrana se i dalje može konzumirati.
Ako je temperatura zamrzavanja porasla na više od -9 °C:
▶ Provjerite namirnice.
▶ Kratko dodirnite zaslon.
▷ Prikaz prelazi na prikaz stanja: Prikazuju se trenutačna temperatura i ciljna temperatura.

Alarm temperature

Uzrok razlika u temperaturi može biti sljedeći:

- Stavili ste tople, svježe namirnice.
- Prilikom razvrstavanja i vađenja namirnica ušlo je previše toplog okolnog zraka.
- Dulji prekid opskrbe elektroenergijom.
- Uređaj je neispravan.

▶ Otklonite uzrok.
▷ Uređaj hladi na prethodno namještenu ciljnu temperaturu.

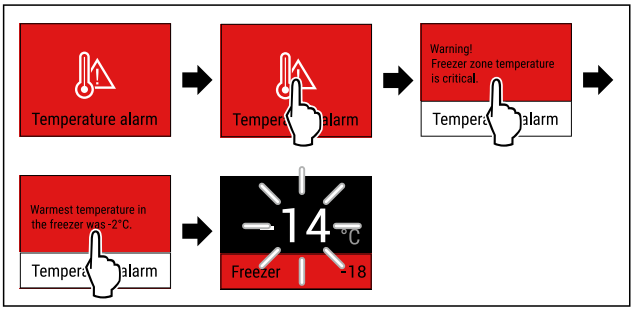


Fig. 94 Primjer izgleda

▶ Kratko dodirnite zaslon.
▷ Zaslon prikazuje informacije o upozorenju.
▶ Kratko dodirnite zaslon.
▷ Prikazuje se najtoplija temperatura zamrzavanja.
▷ Ako je temperatura zamrzavanja bila ispod -9 °C: Hrana se i dalje može konzumirati.
Ako je temperatura zamrzavanja porasla na više od -9 °C:
▶ Provjerite namirnice.
▶ Kratko dodirnite zaslon.
▷ Prikaz prelazi na prikaz stanja: Prikazuju se trenutačna temperatura i ciljna temperatura.

Pogreška

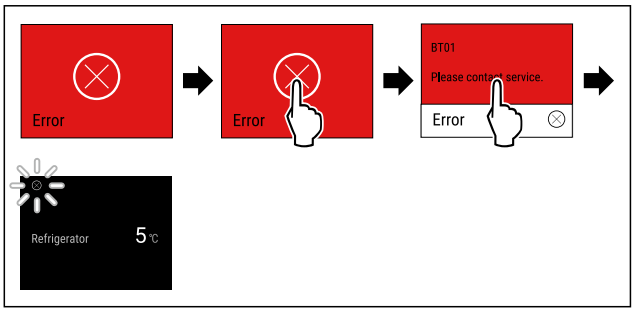


Fig. 95 Primjer izgleda

▶ Kratko dodirnite zaslon.
▷ Prikazuje se kod pogreške.
▶ Zabilježite kod greške.
▶ Kratko dodirnite zaslon.
▷ Prikaz prelazi na prikaz stanja.
▶ Obratite se servisnoj službi. (pogledajte 11.4 Servisna služba)

Pogreška WLAN-a*

▶ Provjerite WLAN vezu.
▶ Ponovno povežite uređaj s pomoću WLAN-a. (pogledajte WLAN)

8.3.3 Pregled podsjetnika

Ponašanje uređaja u slučaju podsjetnika:

- Podsjetnik se pojavljuje žuto na zaslonu.
- Oglašava se alarmni zvuk.
- Kod nekih podsjetnika unutarnje svjetlo pulsira.

9 Oprema

9.1 Ladice

Ladice možete izvaditi radi čišćenja.

Ladice možete izvaditi da biste iskoristili VarioSpace.

Vađenje i umetanje ladica razlikuje se ovisno o sustavu za izvlačenje. Vaš uređaj može imati različite sustave za izvlačenje.

Uputa
Kada ventilacija nije dovoljna, potrošnja energije se povećava, a rashladna snaga smanjuje.
▶ Ostavite donju ladicu u uređaju.
▶ Uvijek držite ventilacijske rešetke na unutarnjoj strani stražnje stijenke čistima.

9.1.1 Ladica na teleskopskim vodilicama*

Ladica klizi po izvlačivim vodilicama (teleskopskim vodilicama). Postoje teleskopske vodilice koje se potpuno izvlače i teleskopske vodilice koje se djelomično izvlače. Ladice s potpunim izvlačenjem mogu se u potpunosti izvući iz uređaja. Ladice s djelomičnim izvlačenjem ne mogu se u potpunosti izvući iz uređaja. Koji je sustav u vašem uređaju ovisi o tipu uređaja.

Klizanje ladice po staklenoj ploči*

Ladica vođena po staklenoj ploči djelomično se izvlači.

Vađenje ladice

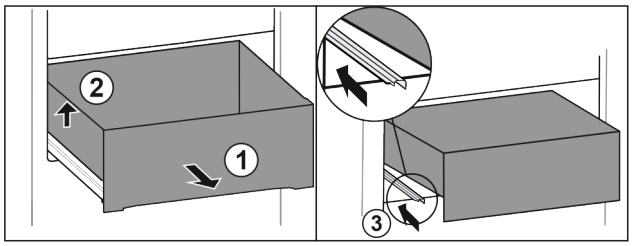


Fig. 96

- ▶ Izvadite ladicu do graničnika. *Fig. 96 (1)*
- ▶ Podignite ladicu lijevo. *Fig. 96 (2)*
- ▶ Gurnite lijevu vodilicu. *Fig. 96 (3)*

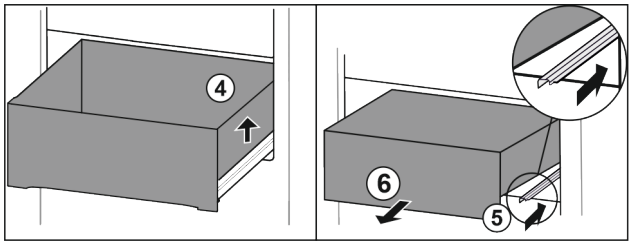


Fig. 97

- ▶ Podignite ladicu desno. *Fig. 97 (4)*
- ▶ Gurnite desnu vodilicu. *Fig. 97 (5)*
- ▶ Izvadite ladicu prema naprijed. *Fig. 97 (6)*

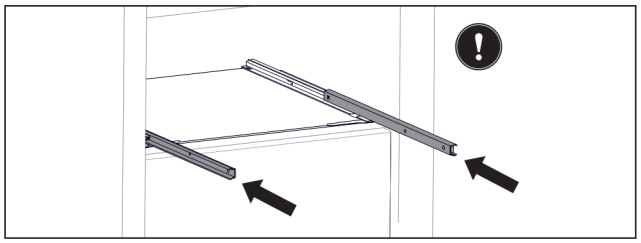


Fig. 98

Ako vodilice nakon vađenja ladice još nisu u potpunosti gurnute:

- ▶ U potpunosti gurnite vodilice.

Umetanje ladice

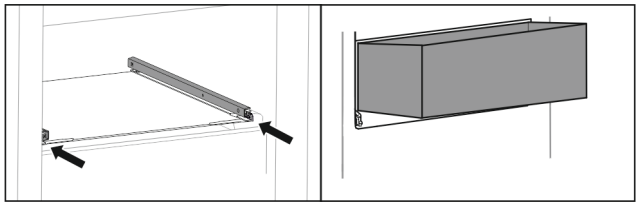


Fig. 99

- ▶ Gurnite vodilice.
- ▶ Stavite ladicu ukoso na vodilice.

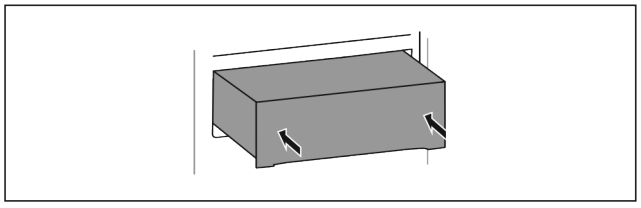


Fig. 100

- ▶ Spustite ladicu.
- ▶ Gurnite ladicu prema natrag.

9.1.2 Gornja nagibna ladica*

Kada vadite gornju ladicu, nagnite je prema naprijed. Tako ćete bolje vidjeti u ladicu. Funkcija ovisi o visini uređaja.

Vađenje ladice

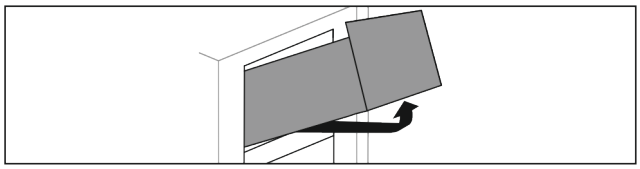


Fig. 101

- ▶ Izvadite ladicu do graničnika.
- ▶ Podignite ladicu sprijeda.
- ▶ Podignite ladicu odozdo.
- ▶ Izvadite ladicu prema naprijed.

Umetanje ladice

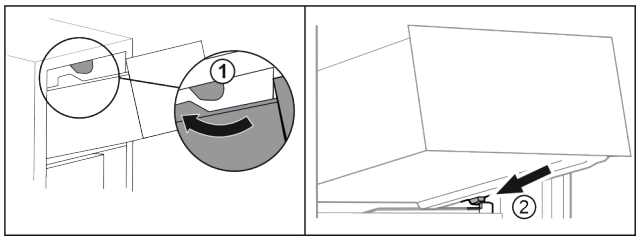


Fig. 102

- ▶ Umetnite ladicu oko gornjih zaustavljača. *Fig. 102 (1)*
- ▶ Stavite ladicu ukoso iza donjih zaustavljača na žlijeb spremnika. *Fig. 102 (2)*
- ▶ Spustite ladicu.
- ▶ Gurnite je prema natrag.

9.1.3 Klizanje ladice po žlijebu spremnika*

Ladica klizi izravno po žlijebu spremnika. Nema vodilica.

Vađenje ladice

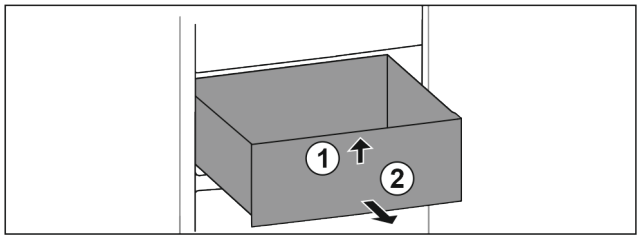


Fig. 103

- ▶ Izvadite ladicu do graničnika.
- ▶ Podignite ladicu sprijeda. *Fig. 103 (1)*
- ▶ Izvadite ladicu prema naprijed. *Fig. 103 (2)*

Umetanje ladice

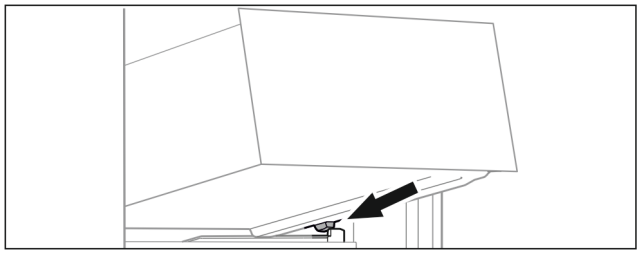


Fig. 104

- ▶ Stavite ladicu ukoso iza zaustavljača na žlijeb spremnika. (pogledajte Fig. 104)
- ▶ Spustite ladicu.
- ▶ Gurnite ladicu prema natrag.

9.1.4 Najniža ladica

Ladica je najdonja ladica u uređaju! Ona klizi izravno po žlijebu spremnika. Nema vodilica.

Vađenje ladice

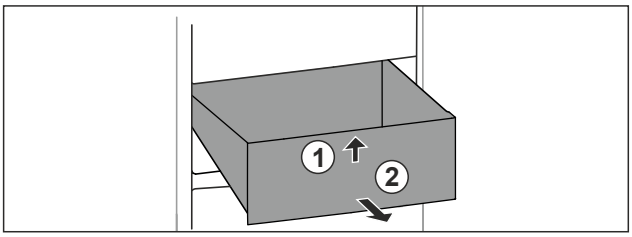


Fig. 105

▶ Izvadite ladicu do graničnika.
▶ Podignite ladicu sprijeda. *Fig. 105 (1)*
▶ Izvadite ladicu prema naprijed. *Fig. 105 (2)*

Umetanje ladice

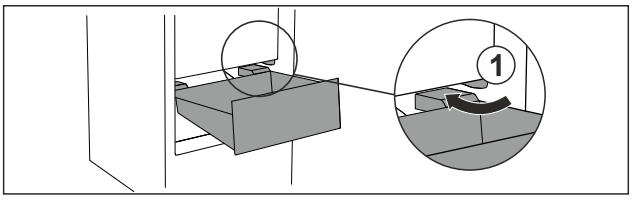


Fig. 106

▶ Umetnite ladicu koso oko zaustavljača *Fig. 106 (1)*.
▶ Spustite ladicu.
▶ Gurnite ladicu prema natrag.

9.2 Staklene ploče*

Staklenu ploču ispod ladica možete izvaditi radi čišćenja.

Staklenu ploču ispod ladica možete izvaditi da biste iskoristili VarioSpace.

9.2.1 Vađenje/umetanje staklene ploče

Pobrinite se za to da su ispunjene sljedeće pretpostavke:

❑ Staklena ploča ispod ladice: Ladica je izvađena. (pogledajte 9.1 Ladice)

Vađenje staklene ploče

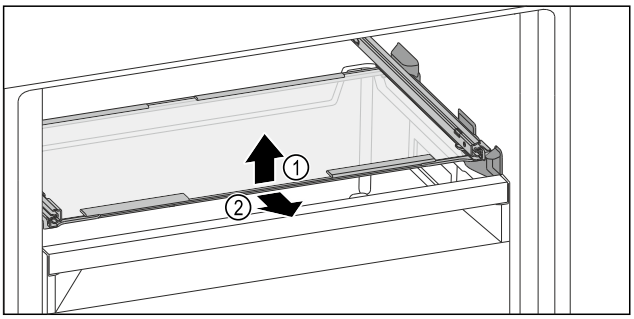


Fig. 107 Primjer izgleda staklene ploče

▶ Podignite staklenu ploču sprijeda.
▶ Izvadite staklenu ploču prema naprijed.

Umetanje staklene ploče

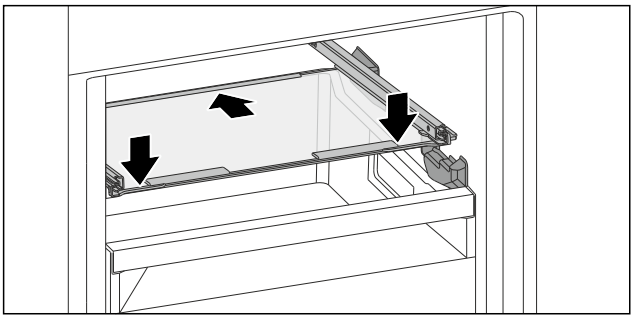


Fig. 108 Primjer izgleda staklene ploče

▶ Postavite staklenu ploču pod kutom iza čepova.
▶ Spustite staklenu ploču.
▶ Gurnite staklenu ploču prema natrag.

9.3 EasyTwist-Ice*

S pomoću EasyTwist-Ice možete proizvoditi kockice leda u uobičajenim količinama za kućanstvo. EasyTwist-Ice opskrbljuje se vodom preko spremnika za vodu.

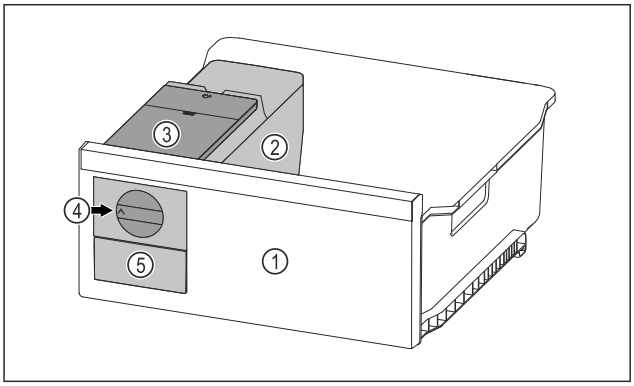


Fig. 109 Primjer izgleda

(1) Ladica za zamrzavanje s EasyTwist-Ice
(2) Korpus s posudom za kockice leda
(3) Spremnik za vodu
(4) Okretni gumb
(5) Pretinac za kockice leda

Uputa
Nemojte mijenjati položaj pretinca za zamrzavanje s EasyTwist-Ice u uređaju.

9.3.1 Priprema kockica leda

Količina kockica leda koje u određenom razdoblju želite pripremiti s pomoću EasyTwist-Ice ovisi o temperaturi zamrzavanja uređaja. Što je niža temperatura u uređaju, to možete pripremiti više kockica leda.

Maksimalna količina kockica leda posude za kockice leda:	20 kockica leda
Maksimalan kapacitet ladice za kockice leda:	40 kockica leda (odgovara dvjema pripremama kockica leda)
Dodatne informacije o potrebnom vremenu za pripremu kockica leda:	(pogledajte 11.1 Tehnički podaci)

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:

❑ Sastavni dijelovi EasyTwist-Ice su očišćeni.

Punjenje spremnika za vodu

UPOZORENJE
Opasnost od trovanja onečišćenom vodom!
▶ Spremnik za vodu punite samo pitkom vodom.

POZOR
Tekućine koje sadrže šećer!
Oštećenje EasyTwist-Ice-a.
▶ Punite samo hladnom pitkom vodom.

Uputa
Upotrebom filtrirane, dekarbonizirane vode postiže se pitka voda najkvalitetnijeg okusa za ispravnu proizvodnju kockica leda.
Ta kvaliteta vode može se postići filtrom za pitku vodu koji se može nabaviti u specijaliziranim trgovinama.
▶ Spremnik vode punite samo filtriranom, dekarboniziranom pitkom vodom.

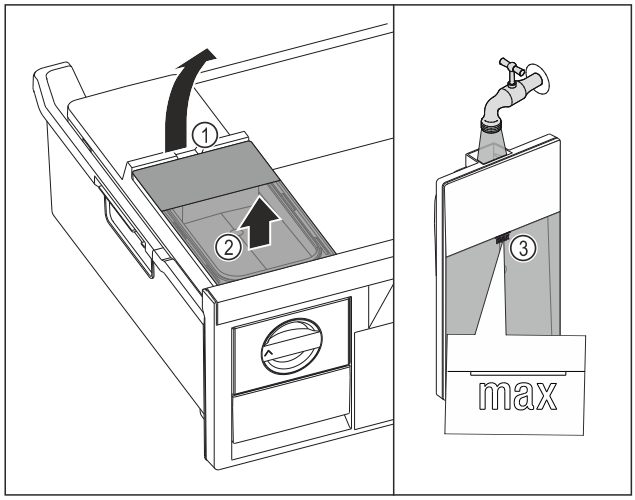


Fig. 110
▶ Izvadite ladicu za zamrzavanje do graničnika.
▶ Podignite spremnik za vodu na otvoru *Fig. 110 (1)*.
▶ Izvadite spremnik za vodu prema gore. *Fig. 110 (2)*
▶ Spremnik za vodu napunite pitkom vodom do oznake *Fig. 110 (3)*.

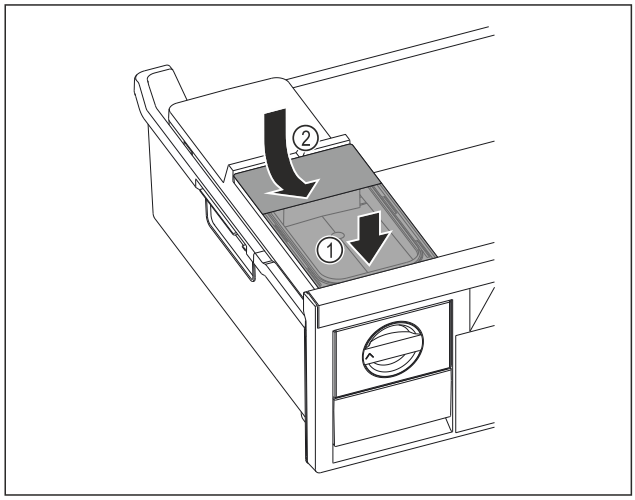


Fig. 111
▶ Postavite spremnik za vodu sprijeda. *Fig. 111 (1)*
▶ Spustite spremnik za vodu straga. *Fig. 111 (2)*
▶ Umetnite ladicu za zamrzavanje.

Odvajanje kockica leda

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:
❑ Potrebno vrijeme za izradu kockica leda je poštovano. (pogledajte 11.1 Tehnički podaci)
❑ Ladica za zamrzavanje u potpunosti je umetnuta.
❑ Posuda za kockice leda u potpunosti je umetnuta.

▶ Okrenite okretni gumb *Fig. 109 (4)* u smjeru kazaljki na satu do graničnika.
▷ Kockice leda padaju iz posude za kockice leda u ladicu za kockice leda *Fig. 109 (5)*.
Ako se sve kockice leda ne izvade iz posude za kockice leda:
▶ Okrenite okretni gumb više puta u smjeru kazaljki na satu do graničnika.

9.4 VarioSpace

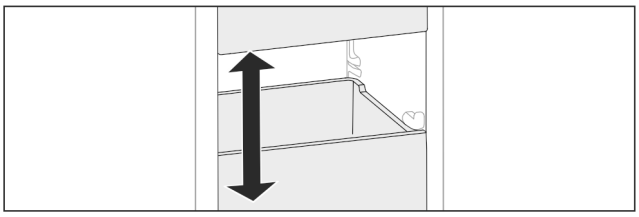


Fig. 112

Ladice i staklene ploče možete izvaditi iz uređaja. Na taj ćete način dobiti mjesta za velike namirnice kao što su perad, meso, veliki komadi divljači i visoki pekarski proizvodi. Mogu se zamrznuti kao cjelina i dalje pripremati.
▶ Obratite pozornost na granice nosivosti ladica i staklenih ploča (pogledajte 11.1 Tehnički podaci) .

9.5 Uložak za hlađenje

Ulošci za hlađenje sprečavaju prebrzo povećanje temperature pri nestanku struje.

Rashladni ulošci su u ladici.

Rashladne uloške možete spremiti u pladanj za zamrzavanje.

9.5.1 Uporaba uložaka za hlađenje

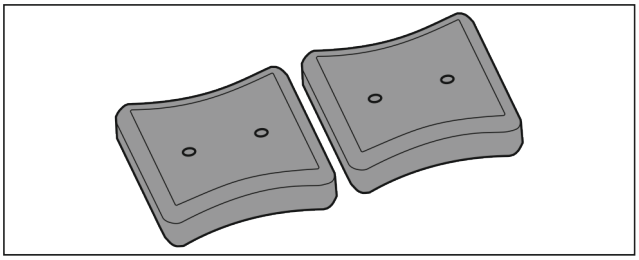


Fig. 113
Ako su ulošci za hlađenje potpuno smrznuti:
▶ Stavite ih na zamrznutu hranu u gornjem, prednjeg tijelu zamrzivača.

9.6 Posuda za kockice leda s poklopcem*

9.6.1 Uporaba posude za kockice leda

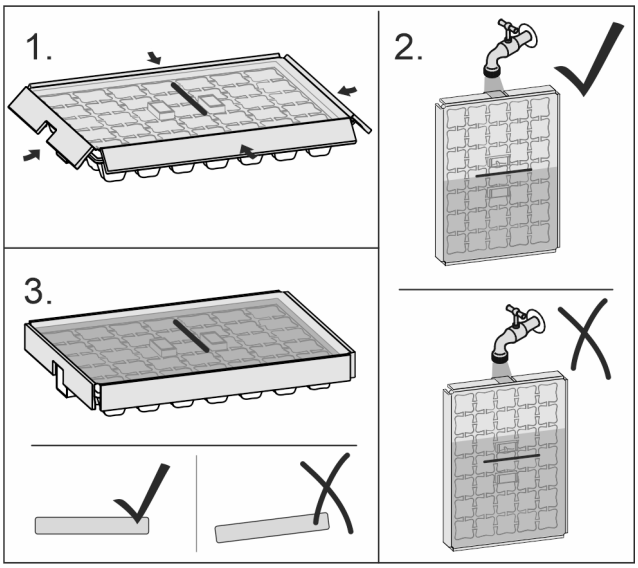


Fig. 114
Ako se voda smrznula:
▶ Posudu za kockice leda držite kratko pod toplom vodom.

▶ Skinite poklopac.
▶ Krajeve posude za kockice leda lagano okrenite u suprotnom smjeru.
▶ Izvadite kockice leda.

9.6.2 Rastavljanje posude za kockice leda

Posudicu za kocke leda možete rastaviti radi čišćenja.

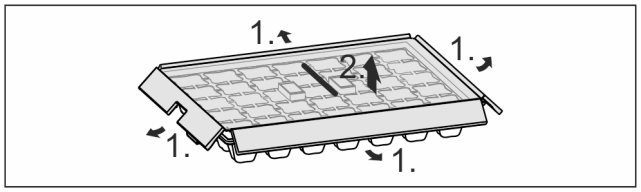


Fig. 115

▶ Rastavite posudu za kockice leda.

10 Održavanje

10.1 Rastavljanje/montaža sustava za izvlačenje

10.1.1 Napomene za rastavljanje

Neke sustave za izvlačenje možete rastaviti radi čišćenja. Vaš uređaj može imati različite sustave za izvlačenje.

Sljedeći sustavi za izvlačenje mogu se ili ne mogu rastaviti:

Sustav za izvlačenje	može se rastaviti / ne može se rastaviti
Klizanje ladice po staklenoj ploči*	može se rastaviti (pogledajte Klizanje ladice po staklenoj ploči*) *
Gornja nagibna ladica*	ne može se rastaviti*
Klizanje ladice po žlijebu spremnika*	može se rastaviti (pogledajte 10.1.3 Klizanje ladice po žlijebu spremnika*) *
Najniža ladica	ne može se rastaviti

10.1.2 Ladica na teleskopskim vodilicama*

Klizanje ladice po staklenoj ploči*

Rastavljanje sustava za izvlačenje

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

❑ Ladica je izvađena.
❑ Staklena polica je izvađena. (pogledajte 9.2 Staklene ploče*)

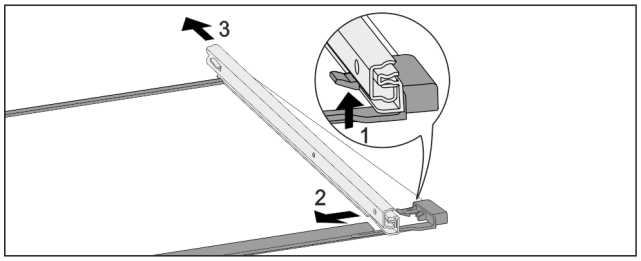


Fig. 116 Staklena ploča s vodilicama

▶ Prednji uskočnik pritisnite prema gore. *(1)*
▶ Izvlačnu vodilicu povucite u stranu *(2)* i prema natrag *(3)*.

Montaža sustava za izvlačenje

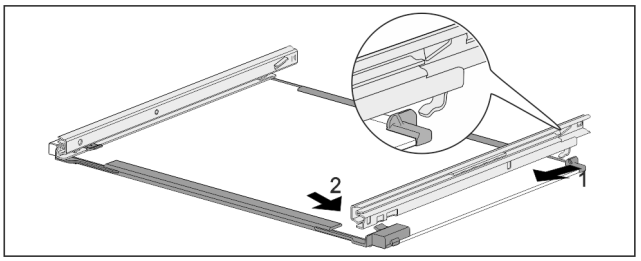


Fig. 117 Staklena ploča s vodilicama

▶ Zakvačite vodilicu sa stražnje strane. *(1)*
▶ Uglavite vodilicu s prednje strane. *(2)*

10.1.3 Klizanje ladice po žlijebu spremnika*

Rastavljanje sustava za izvlačenje

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

❑ Ladica je izvađena. (pogledajte 9.1.3 Klizanje ladice po žlijebu spremnika*)

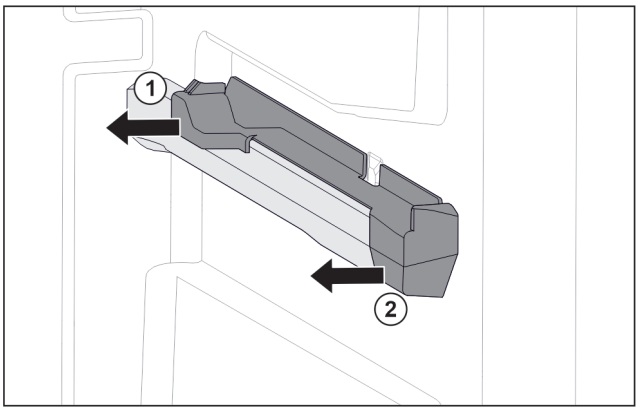


Fig. 118 Natični dio na desnom žlijebu spremnika

▶ Uhvatite natični dio dolje straga.
▶ Skinite natični dio straga u stranu. *Fig. 118 (1)*
▶ Skinite natični dio sprijeda u stranu. *Fig. 118 (2)*

Montaža sustava za izvlačenje

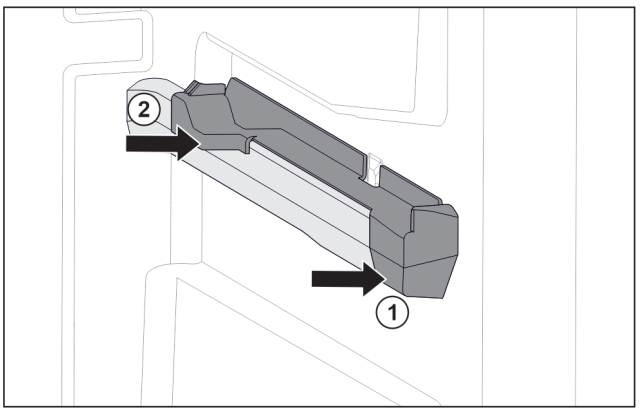


Fig. 119 Natični dio na desnom žlijebu spremnika

▶ Postavite natični dio sprijeda na žlijeb spremnika. *Fig. 119 (1)*
▶ Pritisnite natični dio straga. *Fig. 119 (2)*

10.2 Odleđivanje uređaja

10.2.1 Odleđivanje s NoFrost

Odleđivanje je automatski zahvaljujući sustavu NoFrost. Vlaga sjeda na isparivač i periodički se otapa i isparava.

Uređaj ne treba otapati.

Uputa
Na dnu uređaja mogu se skupljati kapljice vode.
Kada isključujete uređaj:
▶ Stavite ručnik ispred uređaja kako biste skupili kapljice vode koje eventualno iscure. (pogledajte 12 Isključivanje uređaja)

10.3 Čišćenje uređaja

10.3.1 Priprema

UPOZORENJE
Opasnost električnog udara!
▶ Izvucite utikač hladnjaka ili prekinite dovod električne energije.

UPOZORENJE
Opasnost od požara
▶ Nemojte oštetiti rashladni cirkulacijski krug.

▶ Ispraznite uređaj.
▶ Izvucite mrežni utikač.

10.3.2 Čišćenje kućišta

POZOR
Nestručno čišćenje!
Oštećenja uređaja.
▶ Upotrebljavajte isključivo mekane krpe za čišćenje i univerzalna sredstva za čišćenje.
▶ Nemojte koristiti spužve ili čeličnu vunu koji grebu.
▶ Nemojte koristiti oštra sredstva za čišćenje ili sredstva koja grebu, sadrže pijesak, klorid ili kiseline.

UPOZORENJE
Opasnost od ozljeda i oštećenja zbog vruće pare!
Vruća para može uzrokovati opekline i oštetiti površine.
▶ Nemojte koristiti uređaje za čišćenje na paru!

▶ Kućište brišite mekom, čistom krpom. Pri jakoj prljavštini upotrijebite mlačnu vodu i neutralno sredstvo za čišćenje. Staklene površine mogu se dodatno očistiti sredstvom za čišćenje stakla.

10.3.3 Čišćenje unutrašnjosti

POZOR
Nestručno čišćenje!
Oštećenja uređaja.
▶ Upotrebljavajte isključivo mekane krpe za čišćenje i univerzalna sredstva za čišćenje.
▶ Nemojte koristiti spužve ili čeličnu vunu koji grebu.
▶ Nemojte koristiti oštra sredstva za čišćenje ili sredstva koja grebu, sadrže pijesak, klorid ili kiseline.

▶ Plastične površine: ručno očistite mekom, čistom krpom i mlakom vodom s malo deterdženta.
▶ Metalne površine: ručno očistite mekom, čistom krpom i mlakom vodom s malo deterdženta.

10.3.4 Čišćenje opreme

POZOR
Nestručno čišćenje!
Oštećenja uređaja.
▶ Upotrebljavajte isključivo mekane krpe za čišćenje i univerzalna sredstva za čišćenje.
▶ Nemojte koristiti spužve ili čeličnu vunu koji grebu.
▶ Nemojte koristiti oštra sredstva za čišćenje ili sredstva koja grebu, sadrže pijesak, klorid ili kiseline.

Čišćenje mekanom, čistom krpom i mlakom vodom s malo deterdženta:
- Ladica
- Pladanj za zamrzavanje
- Sastavni dijelovi EasyTwist-Ice*

Čišćenje vlažnom krpom:*
- Teleskopske drške*
  Pozor: Mazivo u prohodima služi za podmazivanje i ne smije se odstranjivati!*

Pranje u perilici do 60 °C:
- Posuda za kockice leda*

▶ Rastavite opremu: vidi pojedina poglavlja.
▶ Očistite opremu.

10.3.5 Čišćenje sustava EasyTwist-Ice*

Sustav EasyTwist-Ice čistite u sljedećim slučajevima:
- Prvo puštanje u rad
- Nekorištenje dulje od 48 sati
- Potrebno čišćenje

Rastavljanje sustava EasyTwist-Ice
Osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:
❑ Ladica je izvađena. (pogledajte 9.1 Ladice)
❑ Ladica je odložena na stolu.

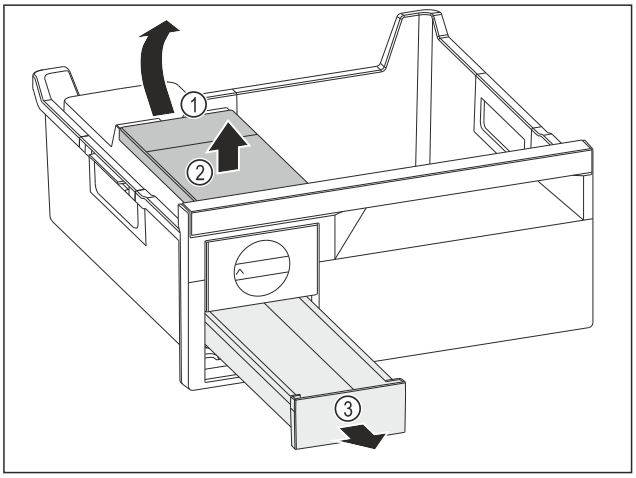


Fig. 120

▶ Vađenje spremnika za vodu: Podignite spremnik za vodu na otvoru *Fig. 120 (1)*.
▶ Izvadite spremnik za vodu *Fig. 120 (2)* prema gore.
▶ Izvadite ladicu *Fig. 120 (3)* prema naprijed.

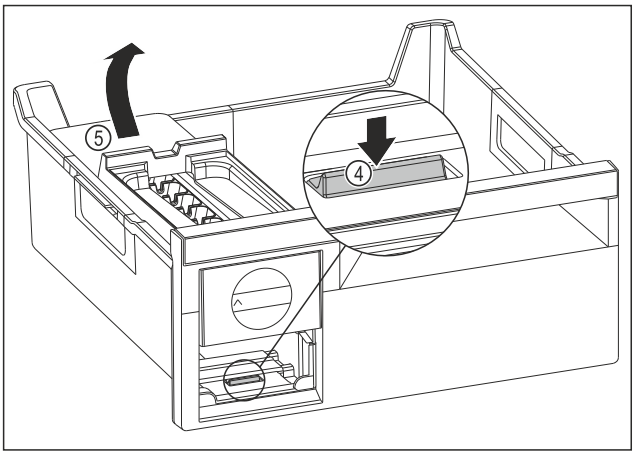


Fig. 121

▶ Izvadite tijelo sustava EasyTwist-Ice: Pritisnite jezičak *Fig. 121 (4)* prstom prema dolje i istovremeno drugom rukom podignite tijelo sustava EasyTwist-Ice *Fig. 121 (5)* straga.
▶ Izvadite tijelo sustava EasyTwist-Ice iz ladice za zamrzavanje.

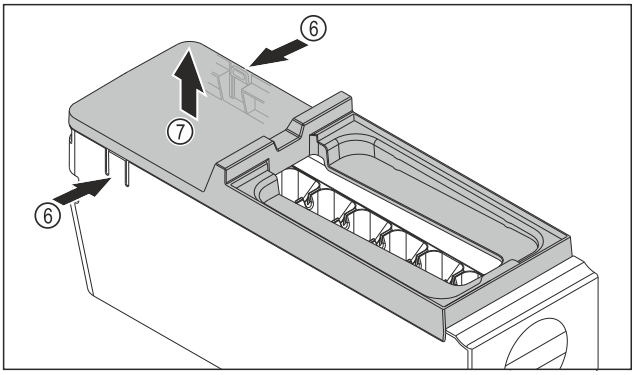


Fig. 122

▶ Izvadite poklopac tijela sustava EasyTwist-Ice: Pritisnite jezičke *Fig. 122 (6)* na obje strane tijela sustava EasyTwist-Ice jednom rukom.
▶ Poklopac *Fig. 122 (7)* drugom rukom izvucite prema gore.
▷ EasyTwist-Ice je rastavljen u četiri dijela. (pogledajte Fig. 123)

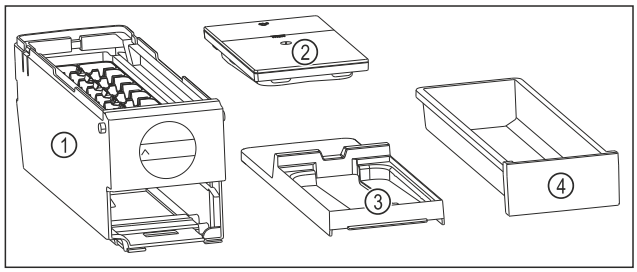


Fig. 123 Sastavni dijelovi sustava EasyTwist-Ice

(1) Tijelo sustava EasyTwist-Ice s posudom za kockice leda
(2) Spremnik za vodu
(3) Poklopac
(4) Pretinac za kockice leda

POZOR
Postoji opasnost od oštećenja zbog nestručne demontaže! Lomljenje, skakanje i pucanje opreme. Ako nastavite rastavljati tijelo sustava EasyTwist-Ice možete oštetiti okretni gumb ili druge dijelove sustava EasyTwist-Ice.
▶ SustavEasyTwist-Ice rastavite samo u dijelove prikazane slikom. (pogledajte Fig. 123)
▶ Tijelo sustava EasyTwist-Ice *Fig. 123 (1)* čistite kao cjelinu.

Čišćenje sustava EasyTwist-Ice

Osigurajte da su ispunjeni sljedeći preduvjeti:
❑ EasyTwist-Ice je rastavljen. (pogledajte Rastavljanje sustava EasyTwist-Ice)

▶ Očistite pretinac za kockice leda, spremnik za vodu, poklopac i tijelo sustava EasyTwist-Ice toplom vodom i s malo sredstva za čišćenje.
▶ Sve očišćene komponente u potpunosti osušite suhom krpom.
▷ EasyTwist-Ice je očišćen.

Montaža sustava EasyTwist-Ice

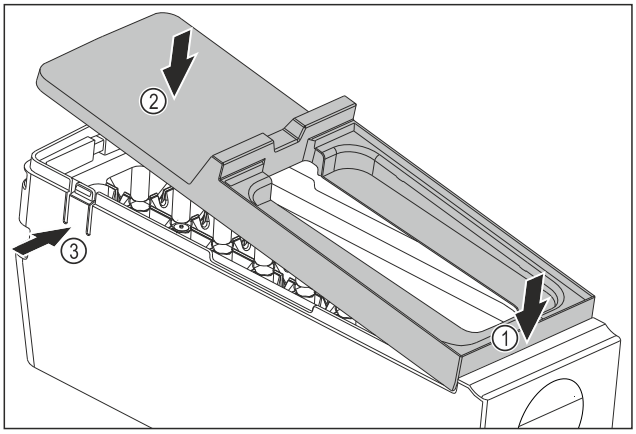


Fig. 124

▶ Montirajte poklopac tijela sustava EasyTwist-Ice: Postavite poklopac sprijeda. *Fig. 124 (1)*
▶ Spustite poklopac straga. *Fig. 124 (2)*
▷ Poklopac će se čujno uglaviti u oba jezička *Fig. 124 (3)*.

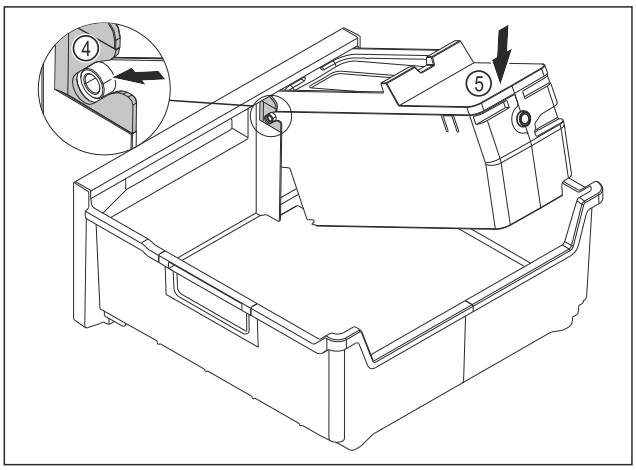


Fig. 125

▶ Izvadite tijelo sustava EasyTwist-Ice: Umetnite osovine tijela sustava EasyTwist-Ice u vodilice *Fig. 125 (4)*.
▶ Pritisnite tijelo sustava EasyTwist-Ice *Fig. 125 (5)* otraga prema dolje.
▷ Tijelo sustava EasyTwist-Ice čujno će se uglaviti.

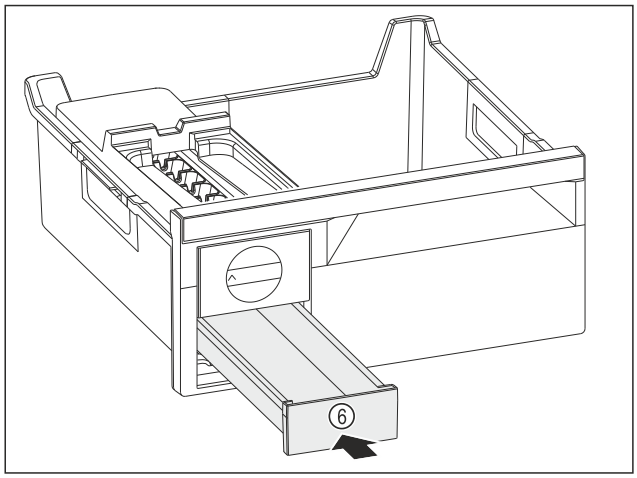


Fig. 126

▶ Umetnite *Fig. 126 (6)* pretinac za kockice leda.

UPOZORENJE

Opasnost od trovanja onečišćenom vodom!

▶ Spremnik za vodu punite samo pitkom vodom.

▶ Napunite spremnik za vodu vodom.
▶ Umetnite spremnik za vodu.
▶ Umetnite ladicu. (pogledajte 9.1 Ladice)
Ako upotrebljavate nefiltriranu vodu:
▶ Bacite kockice leda koje se proizvedu u prvih 24 sata proizvodnje.
-ili-
Ako upotrebljavate filtriranu vodu:
▶ Bacite kockice leda koje se proizvedu u prvih 48 sata proizvodnje.

10.3.6 Nakon čišćenja

▶ Krpom suho obrišite uređaj i dijelove opreme.
▶ Priključite i uključite uređaj.
▶ Aktivirajte SuperFrost (pogledajte 8.2 Funkcije uređaja) .
Kada je temperatura dovoljno niska:
▶ Spremite namirnice.
▶ Redovito ponavljajte čišćenje.

11 Korisnička podrška

11.1 Tehnički podaci

Temperaturno područje	
Zamrzavanje	-28 °C do -15 °C

Maksimalna količina za zamrzavanje / 24 h	
Zamrzivač	vidi označnu pločicu pod »Kapacitet zamrzavanja .../ 24 h«

Maksimalna masa opterećenja opreme			
Oprema	Širina uređaja 600 mm (vidi priručnik za montažu, dimenzije uređaja)	Širina uređaja 700 mm (vidi priručnik za montažu, dimenzije uređaja)	Širina uređaja 750 mm (vidi priručnik za montažu, dimenzije uređaja)
Ladica vođena po žlijebu spremnika* (pogledajte 9.1.3 Klizanje ladice po žlijebu spremnika*) *	19 kg*	25 kg*	--*
Ladica vođena po staklenoj ploči* (pogledajte 9.1.1 Ladica na teleskopskim vodilicama*) *	15 kg*	22 kg*	22 kg*
Najniža ladica (pogledajte 9.1.4 Najniža ladica)	11 kg	19 kg	
Gornja nagibna ladica* (pogledajte 9.1.2 Gornja nagibna ladica*) *	19 kg*	19 kg*	--*

Proizvodnja kockica leda s pomoću uređaja EasyTwist-Ice*	
Trajanje pri -18 °C	cca 5,5 h
Trajanje uz uključeni SuperFrost	cca 3 h

Rasvjeta	
Razred energetske učinkovitosti[1]	Izvor svjetlosti
Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti ili više njih razreda energetske učinkovitosti G.	LED

[1] *Uređaj može imati izvore svjetlosti različitih razreda energetske učinkovitosti. Naveden je najniži razred energetske učinkovitosti.*

Za uređaj s WLAN vezom:*

Specifikacija frekvencije*	
Frekvencijski pojas	2,4 GHz
Najveća izračena snaga	< 100 mW
Namjena radiouređaja	Integracija u lokalnu WLAN mrežu za podatkovnu komunikaciju

11.2 Zvukovi tijekom rada uređaja

Uređaj tijekom rada stvara različite zvukove.

- Ako je **učinak hlađenja** niži, uređaj štedi energiju, ali radi dulje. Glasnoća je **niža**.
- Ako **je učinak hlađenja** veći, namirnice se brže rashlađuju. Glasnoća je **viša**.

Primjeri:
- aktivirane funkcije (pogledajte 8.2 Funkcije uređaja)
- ventilator radi
- svježe umetnute namirnice
- visoka temperatura okoline
- dugo otvorena vrata

Zvuk	Moguć uzrok	Vrsta zvuka
Grgotanje i žuborenje	Rashladno sredstvo teče kružnim tokom hlađenja.	normalan zvuk tijekom rada
Hučanje i šištanje	Rashladno sredstvo uštrcava se u kružni tok hlađenja.	normalan zvuk tijekom rada
Brujanje	Uređaj hladi namirnice. Glasnoća ovisi o učinku hlađenja.	normalan zvuk tijekom rada
Zujanje i šuškanje	Ventilator radi.	normalan zvuk tijekom rada
Klikanje	Komponente se uključuju i isključuju.	normalan zvuk uklapanja
Zujanje ili brujanje	Ventili ili zaklopke su aktivni.	normalan zvuk uklapanja

Zvuk	Moguć uzrok	Vrsta zvuka
Tiho kucanje, zujanje ili lepetanje*	Ventil je aktivan.	normalan zvuk tijekom rada

Zvuk	Moguć uzrok	Vrsta zvuka	Uklanjanje
Vibracije	Neprikladna montaža	Zvuk greške	Uređaj pomoću prilagodljivih nogu vodoravno poravnajte.
Zveckanje	Oprema, predmeti u unutrašnjosti uređaja	Zvuk greške	Pričvrstite dijelove opreme. Ostavite razmak između dijelova.

11.3 Tehničke smetnje

Vaš uređaj je konstruiran i proizveden tako da su osigurani funkcijska sigurnost i dug vijek trajanja. Ako pri korištenju dođe do smetnji, provjerite radi li se o smetnji zbog greške korisnika. U tom slučaju moramo vam i tijekom jamstvenog razdoblja zaračunati troškove popravka.

Sljedeće smetnje možete sami ukloniti.

11.3.1 Funkcija uređaja

Kvar	Uzrok	Uklanjanje
Uređaj ne radi.	→ Uređaj nije uključen.	▶ Uključite uređaj.
	→ Mrežni utikač ne ispravno utaknut u utičnicu.	▶ Provjerite mrežni utikač.
	→ Osigurač utičnice nije ispravan.	▶ Provjerite osigurač.
	→ Ispad struje	▶ Držite uređaj zatvorenim. ▶ Zaštitite namirnice: Položite rashladne uloške odozgo na namirnice ili upotrijebite drugi zamrzivač ako nestanak struje potraje dulje. ▶ Odmrznute živežne namirnice nemojte ponovo zamrzavati.
	→ Utikač hladnjaka nije ispravno utaknut u uređaj.	▶ Provjerite utikač hladnjaka.
Temperatura nije dovoljno niska.	→ Vrata uređaja nisu dobro zatvorena.	▶ Zatvorite vrata uređaja.
	→ Temperatura okoline je previsoka.	▶ Rješenje problema: (pogledajte 1.2 Klimatski razredi)
	→ Uređaj je otvaran prečesto ili predugo.	▶ Pričekajte hoće li se potrebna temperatura ponovno sama namjestiti. Ako ne, obratite se servisnoj službi. (pogledajte 11.4 Servisna služba)
	→ Napunjena je prevelika količina svježih živežnih namirnica bez SuperFrost.	▶ Rješenje problema: (pogledajte SuperFrost)
	→ Temperature je pogrešno namještena.	▶ Namjestite temperaturu na nižu i provjerite nakon 24 sata.
	→ Uređaj je preblizu izvoru topline (štednjak, grijanje itd.).	▶ Promijenite lokaciju uređaja ili izvora topline.
Temperatura prikazana na zaslonu	→ Vrata uređaja bila su dugo otvorena i alarm vrata se automatski	▶ Zatvorite vrata uređaja.

Kvar	Uzrok	Uklanjanje
viša je od stvarne temperature u uređaju.*	aktivirao. Zbog toga se uređaj jače hladi.	
Prikaz statusa ne svijetli.	→ Prikaz statusa je isključen.	▶ Uključivanje prikaza statusa. (pogledajte Svjetlo statusa (prikaz stanja))
	→ Vrata su otvorena.	▶ Zatvorite vrata.
	→ Uređaj je isključen.	▶ Uključite uređaj.
	→ LED je neispravan.	▶ Obratite se servisnoj službi. (pogledajte 10 Održavanje)
Brtva vrata je neispravna ili je treba zamijeniti iz drugih razloga.	→ Brtva vrata može se zamijeniti. Možete je zamijeniti bez dodatnog pomoćnog alata.	▶ Obratite se servisnoj službi. (pogledajte 11.4 Servisna služba)
Uređaj je zaleđen ili se stvara kondenzacija.	→ Brtva vrata može skliznuti iz utora.	▶ Provjerite ispravnu učvršćenost brtve vrata u utoru.
Vanjske površine uređaja su tople.*	→ Toplina kruga rashladnog sredstva upotrijebit će se za izbjegavanje stvaranja kondenzata.	▶ To je normalno.

11.3.2 Oprema

Kvar	Uzrok	Uklanjanje
Unutarnja rasvjeta ne svijetli.	→ Uređaj nije uključen.	▶ Uključite uređaj.
	→ Vrata su bila otvorena dulje od 15 minuta.	▶ Unutarnja rasvjeta automatski se isključuje nakon što su vrata bila otvorena otprilike 15 minuta.
	→ LED rasvjeta je neispravna ili je poklopac oštećen.	▶ Obratite se servisnoj službi. (pogledajte 11.4 Servisna služba)

11.4 Servisna služba

Najprije provjerite možete li sami ukloniti kvar (pogledajte 11 Korisnička podrška) . Ako ne možete, obratite se servisnoj službi.

Adresu ćete pronaći u priloženoj brošuri »Servis tvrtke Liebherr« ili na stranici home.liebherr.com/service.

UPOZORENJE
Nestručan popravak!
Ozljede.
- ▶ Popravke i zahvate na uređaju i priključnom mrežnom vodu, koji nisu izričito navedeni u (pogledajte 10 Održavanje) , smije vršiti samo servisna služba.
- ▶ Oštećene kabele za mrežni priključak smiju mijenjati samo proizvođač ili njegov servisna službe odnosno slično kvalificirana osoba.
- ▶ Kod uređaja s IEC utikačem zamjenu smije izvršiti kupac.

11.4.1 Kontakt sa servisnom službom

Provjerite imate li sljedeće informacije o uređaju:

- ❑ Naziv uređaja (model i indeks)
- ❑ Servisni br. (servis)
- ❑ Serijski broj (S br.)

▶ Otvorite informacije o uređaju na zaslonu. (pogledajte Informacije o uređaju)
-ili-
▶ Pogledajte informacije o uređaju na označnoj pločici. (pogledajte 11.5 Označna pločica)

▶ Zabilježite informacije o uređaju.
▶ Obavijestite servisnu službu: Opišite grešku i predajte informacije o uređaju.
▷ Time ćete omogućiti brz i točan servis.
▶ Slijedite daljnje upute servisne službe.

11.5 Označna pločica

Označna pločica se nalazi iza ladica s unutarnje strane uređaja.

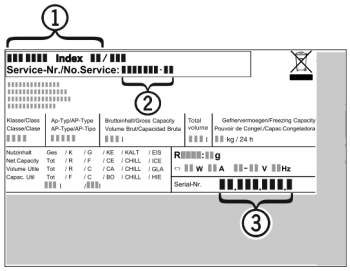


Fig. 127
(1) Naziv uređaja **(3)** Serijski br.
(2) Servisni br.

▶ Očitajte informacije s označne pločice.

12 Isključivanje uređaja

- ▶ Ispraznite uređaj.
- ▶ Isključite uređaj. (pogledajte Isključivanje i uključivanje uređaja)
- ▶ Izvucite mrežni utikač iz utičnice.
- ▶ Po potrebi odvojite utikač za hladnjak: Izvucite utikač za hladnjak iz utikača uređaja i istodobno ga pomičite ulijevo i udesno.
- ▶ Stavite ručnik ispred uređaja kako biste skupili kapljice vode koje eventualno iscure.
- ▶ Očistite uređaj. (pogledajte 10.3 Čišćenje uređaja)
- ▶ Ostavite otvorena vrata kako ne bi nastali neugodni mirisi.

13 Zbrinjavanje

Pobrinite se za to da su ispunjene sljedeće pretpostavke:

- ❑ Značenje simbola na uređaju je poznato. (pogledajte 1.14 Simboli na uređaju)
- ❑ Upute za zbrinjavanje su poznate. (pogledajte 1.8 Zbrinjavanje)

13.1 Priprema uređaja za zbrinjavanje

- ▶ Stavite uređaj izvan pogona. (pogledajte 12 Isključivanje uređaja)

13.2 Ekološko zbrinjavanje uređaja

UPOZORENJE
Curenje rashladnog sredstva i ulja!
Požar. Postojeće rashladno sredstvo ekološki je prihvatljivo, ali i zapaljivo. Postojeće ulje također je zapaljivo. Rashladno sredstvo i ulje koji cure mogu se zapaliti ako dosegnu odgovarajuće visoku koncentraciju i dođu u dodir s vanjskim izvorom topline.

- ▶ Nemojte oštetiti cijevne vodove kružnog toka rashladnog sredstva i kompresora.

- ▶ Pogledajte upute za transport uređaja. (pogledajte 3.5 Transportiranje uređaja)
- ▶ Odvezite uređaj tako da se ne ošteti.
- ▶ Zbrinite uređaj prema uputama.

Scan QR Code and find digital operating and installation instructions.



home.liebherr.com

20260526 7088640-00

Liebherr-Hausgeräte GmbH
Memminger Straße 77-79
88416 Ochsenhausen
Deutschland